



EN WASHING MACHINE
VN MÁY GIẶT

USER MANUAL 2
TÀI LIỆU HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG 31

EASY WAY TO REGISTER YOUR PRODUCT WITH YOUR SMARTPHONE

- 1** **Photograph** the camera icon located on your product's serial tag, including the 4 dots (●).



- 2** **Send it in** via Line, Facebook Messenger or go online.

@eluxreg eluxreg eluxreg.com

- 3** **Enjoy** many privileges.*

*Terms and conditions apply.



Electrolux

CONTENTS

1	SAFETY INFORMATION	3
2	PRODUCT DESCRIPTION	5
3	CONTROL PANEL	6
4	BEFORE FIRST USE	11
5	DAILY USE	11
6	WASHING HINTS	17
7	INTERNATIONAL WASH CODE SYMBOLS	19
8	CARE AND CLEANING	20
9	TROUBLESHOOTING	23
10	TECHNICAL DATA	27
11	INSTALLATION.....	28
12	ENVIRONMENT CONCERNS	30

WE'RE THINKING OF YOU

Thank you for purchasing an Electrolux appliance. You've chosen a product that brings with it decades of professional experience and innovation. Ingenious and stylish, it has been designed with you in mind. So whenever you use it, you can be safe in the knowledge that you'll get great results every time. Welcome to Electrolux.

Visit our website to:



Get usage advice, brochures, trouble shooter, service information:
www.electrolux.com



Register your product for better service:
www.electrolux.com/productregistration



Buy Accessories, Consumables and Original spare parts for your appliance:
www.electrolux.com/shop

CUSTOMER CARE AND SERVICE

We recommend the use of original spare parts.
When contacting Service, ensure that you have the following data available.
The information can be found on the rating plate. Model, PNC, Serial Number.

 Warning / Caution-Safety information.

 General information and tips.

 Environmental information.

Subject to change without notice.

1. SAFETY INFORMATION

Conditions of use

This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:

- staff kitchen areas in shops, offices and other working environment;
- farm houses;
- by clients in hotels, motels, and other residential type environments;
- bed and breakfast type environments;
- areas for communal use in blocks of flats or in launderettes.



WARNING! The appliance must not be supplied through an external switching device, such as timer, or connected to a circuit that is regularly switched on and off by utility.

In the interest of your safety and to ensure the correct use, before installing and first using the appliance, read this user manual carefully, including its hints and warnings.

To avoid unnecessary mistakes and accidents, it is important to ensure that all people using the appliance are thoroughly familiar with its operation and safety features.

Save these instructions and make sure that they remain with the appliance if it is moved or sold, so that everyone using it through its life will be properly informed on appliance use and safety.

1.1 GENERAL SAFETY

- It is dangerous to alter the specifications or attempt to modify this product in anyway.
- During high temperature wash program the door glass may get hot. Do not touch it!
- Make sure that small pets do not climb into the drum. To avoid this, please check into the drum before using the appliance.
- Any objects such as coins, safety pins, nails, screws, stones or any other hard, sharp material can cause extensive damage and must not be placed into the machine.

- Wash small items such as socks, laces, washable belts etc in a washing bag or pillow case as it is possible for such items to slip down between the tub and the inner drum.
- Only use the advised quantities of fabric softener and detergent. Damage to the fabric or appliance can occur if you overfill. Refer to the manufacturer's recommendations of quantities.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Do not use your washing machine to wash articles with whalebones, material without hems or torn material.
- Always unplug the appliance and turn off the water supply after use, clean and maintenance.
- Under no circumstances should you attempt to repair the machine yourself. Repairs carried out by inexperienced persons may cause injury or serious malfunctioning. Contact your local Service Centre. Always insist on genuine spare parts.

1.2 INSTALLATION

- This appliance is heavy. Care should be taken when moving it.
- When unpacking the appliance, check that it is not damaged. If in doubt, do not use it and contact the Service Centre.
- All packing and transit bolts must be removed before use. Serious damage can occur to the product and to property if this is not adhered to. See relevant section in the user manual.

- After having installed the appliance, check that it is not standing on the inlet and drain hose and the worktop is not pressing the electrical supply cable.
- If the machine is situated on a carpeted floor, please adjust the feet in order to allow air to circulate freely.
- Always be sure, that there is no water leakage from hoses and their connections after the installation.
- Any plumbing work required to install this appliance should be carried out by a qualified plumber.
- Any electrical work required to install this appliance should be carried out by a qualified electrician.

1.3 USE

- This appliance is designed for domestic use. It must not be used for purposes other than those for which it was designed.
- Only wash fabrics which are designed to be machine washed. Follow the instructions on each garment label.
- Do not overload the appliance. See the relevant section in the user manual.
- Before washing, ensure that all pockets are empty and buttons and zips are fastened. Avoid washing frayed or torn articles and treat stains such as paint, ink, rust, and grass before washing. Underwired bras must NOT be machine washed.
- Garments which have been in contact with volatile petroleum products should not be machine washed. If volatile cleaning fluids are used, care should be taken to ensure that the fluid is removed from the garment before placing in the machine.
- Never pull the power supply cable to remove the plug from the socket; always take hold of the plug itself.
- Never use the washing machine if the power supply cable, the control panel, the working surface or the base are damaged so that the inside of the washing machine is accessible.

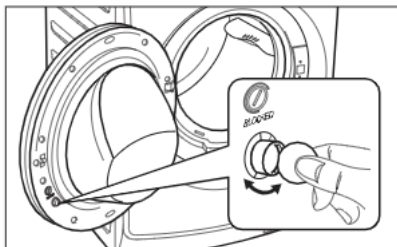
1.4 CHILD SAFETY

- This washing machine is not intended for use by young children or infirm persons without supervision.
- Young children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- The packaging components (e.g. plastic film, polystyrene) can be dangerous to children - danger of suffocation! Keep them out of children's reach.
- Keep all detergents in a safe place out of children's reach.
- Make sure that children or pets do not climb into the drum.

1.5 CHILD SAFETY DEVICE

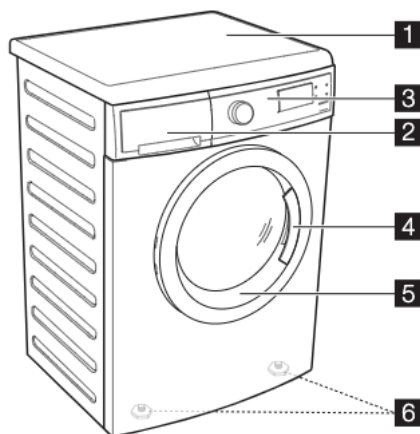
When you activate this device, you cannot close the door. This prevents children or pets to be locked in the drum.

- To activate this device, rotate the button (WITHOUT pressing it) inside the door clockwise until the groove is horizontal. If necessary use a coin.

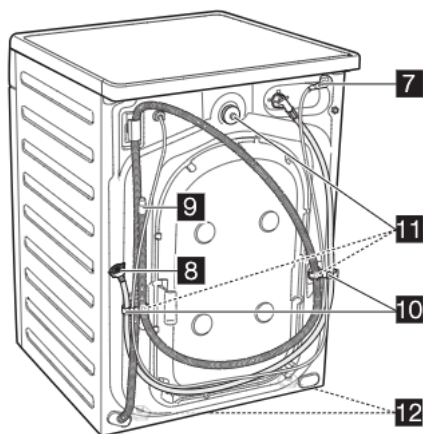


- To disable this device and restore the possibility of closing the door, rotate the button anti-clockwise until the groove is vertical.

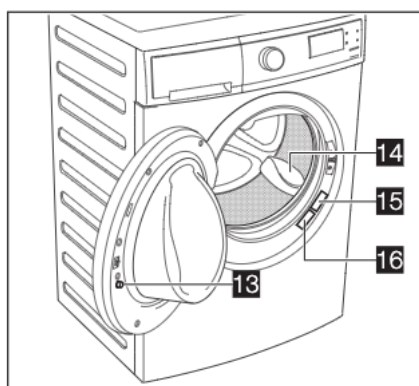
2. PRODUCT DESCRIPTION



- 1** Worktop
- 2** Detergent/Softener Dispenser
- 3** Control Panel
- 4** Door Handle
- 5** Door
- 6** Level Adjustment Feet (Front)



- 7** Mains Cable
- 8** Water Inlet Hose
- 9** Water Drain Hose
- 10** Hose Support
- 11** Transit Bolts
- 12** Back Feet



- 13** Door Blocking Button
- 14** Drum Lifter
- 15** Photo Register Label
- 16** Rating Label

ACCESSORIES

• Plastic caps



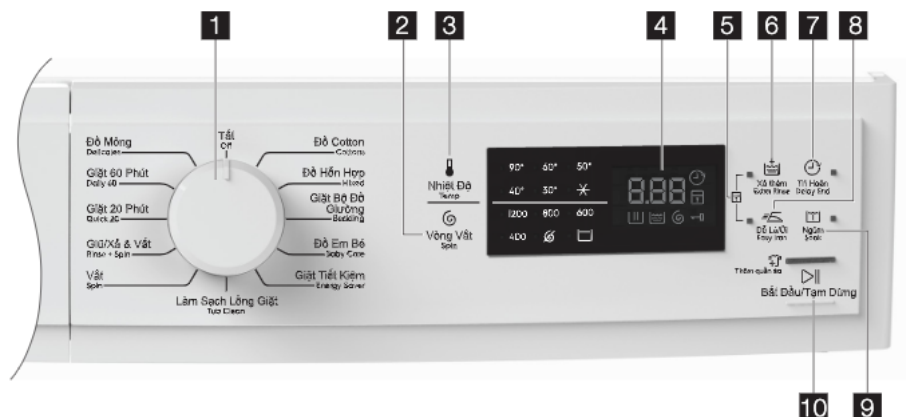
To close the holes on the rear side of the cabinet after the removal of the transit bolts.

• Plastic hose guide



To connect the drain hose on the edge of a sink.

3. CONTROL PANEL



1 Program Selector Knob

2 Spin Selection Touchpad

3 Temperature Touchpad

4 Display

5 Child Lock Option

6 Extra Rinse Touchpad

7 Delay End Touchpad

8 Easy Iron Touchpad

9 Soak Touchpad

10 Start/Pause and Add Clothes Touchpad

1 Program Selector Knob

Turn this knob to set a program. The washing machine will propose a temperature and automatically select the spin value provided for the program you have chosen.

The selector knob can be turned either clockwise or anticlockwise.

Position "off" to reset program/switching OFF the machine.

At the end of the program the selector dial must be turned to position "Off", to switch the machine off.

2 Spin Selection Touchpad

Press this touchpad repeatedly to increase or decrease the spin speed, if you want your laundry to be spun at a speed different from the one proposed by the washing machine.

No Spin

No spin option eliminates all the spin phases and increase the number of rinse.

Rinse Hold

By selecting this option the water of the last rinse is not emptied out and the drum turns regularly to prevent the laundry creases.

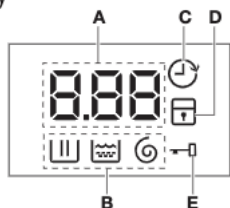
The door still locked to indicate that the water must be emptied out.

(To empty out the water see "When The Washing Program Is Completed, But There Is Water In The Drum" on page 16)

3 Temperature Touchpad

Press this touchpad repeatedly to increase or decrease the wash temperature if you want your laundry to be washed at a temperature different from the one proposed by the washing machine (symbol "✱" corresponds to cold wash).

4 Display



- A) Digital Number;**
will tell you:
- Washing cycle time.
 - Delay End time.
 - The alarm codes. Refer to the chapter "Troubleshooting" for their description.
- B) Washing Phase icon**
- C) Delay End icon**
- D) Child Lock icon**
- E) Door Lock icon**
- It is on, you cannot open the door.
 - It is off, you can open the door.

5 Child Lock Option

Your appliance is provided with CHILD SAFETY LOCK which permits you to leave the appliance unsupervised with the door closed without having to worry that children might be injured by or cause damage to the appliance.

Set this option before pressing the Start/Pause and after having selected the required wash program.

This function remains enabled even after the appliance is switched off.

Setting Child Lock option:

- To activate the function, press "Extra Rinse" and "Easy Iron" touchpads at the same time until indicator  of this option comes on.
- To deactivate the function, press "Extra Rinse" and "Easy Iron" touchpads at the same time until indicator  of this option goes off.

6 Extra Rinse Touchpad

This option is recommended for people who are allergic to detergents, and in areas where the water is very soft.

Press it to add rinsing phases to a program.

The indicator of this option comes on.

7 Delay End Touchpad

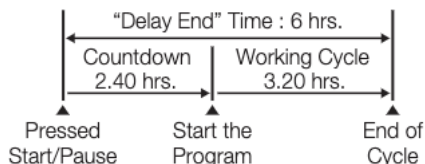
Before you start the program, this option makes it possible to define the end of the washing program from minimum of 1 hour to maximum of 19 hours.

i If program duration is longer than 3 hours, minimum Delay End option starts from 4 hours.

Press the Delay End touchpad to choose the end time as you wish. The display shows the number of hours and the indicator beside the touchpad is on.

i This option must be selected after choosing the wash program, and before pressing the "Start/Pause" touchpad.

For example, if the program duration of your selected program is 3.20 hours and you define the "Delay End" time to 6 hours. This means your wash program will finish in 6 hours. (See diagram)



After selecting Delay End time, press Start/Pause touchpad to start the program. Machine will then countdown and update time on the display every hours until it reaches the starting point of the wash cycle.

If you wish to modify or cancel Delay End option after starting the program, follow the steps below:

- set the washing machine to PAUSE by pressing "Start/Pause" touchpad;
- deselect this option by pressing "Delay End" touchpad, the display shows delay time "□"; or press this touchpad again to select your desired time.
- press the "Start/Pause" to start the program.

8 Easy Iron Touchpad

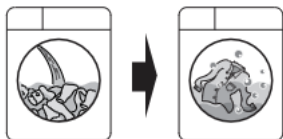
When selecting this option, the laundry is gently washed and spun to avoid creasing. In this way, ironing is easier. The indicator of this option will be on.

9 Soak

This option allows you to soak heavily soiled clothes and stained items at the beginning of the wash before main washing phase.

This option will increase the duration of the program selected for about 50 minutes. And uses more water from normal wash. The process is as follows.

1. fill water and turn the washing drum (this takes about 20 minutes)



After press Start/Pause touchpad, the machine will start add water to the washing drum, which will start to rotate slowly to dissolve detergent and evenly distribute cloths.

2. soak (this takes about 30 minutes.)



The machine will enter the process of soaking, The washing drum will stop and rotate once in a while in order to redistribute cloths.

3. Once the soak process complete, the machine will check the water level again and will start the selected program and continue by using the same soak water.

NOTE

If you Do not wish to use the soak water to wash cloth, please follow the steps below:

1. Press Start/Pause to pause the washing machine. Then press On/Off to turn off the machine.
2. Press On/Off again to start the machine, add detergent, and select the program of your choice. Press Start/Pause again to start the selected program.

The machine will detect and drain the water in the washing drum out automatically and fill in water once again to be used for washing.

NOTE

- Any temperature may be selected, but "Cold" water is recommended with this cycle as hotter water may set some stains.
- Use the amount of detergent recommended for a normal wash cycle. If desired, use a bleach or a soaking agent safe for the fabric, by pouring it into the detergent compartment.

10 Start/Pause ▷|| and Add Clothes ↻ Touchpad

This touchpad has 2 functions:

- Start/Pause (▷||):

After you have selected the desired program and options, press this touchpad to start the machine. The Start/Pause pilot light will stop flashing and remain lit until the water level is above the bottom edge of the door then pilot light goes OFF. If you have selected a "Delay End" option, the countdown will begin and will be shown in the display.

To interrupt a program which is running, press this touchpad to pause the machine, the Start/Pause pilot light flashes.

To restart the program from the point at which it was interrupted, press this touchpad again, the Start/Pause pilot light will stop flashing.

- Add Clothes (↻):

i You can only add clothes if "Start/Pause" pilot light is lit.

While running a program, you may add clothes by:

- Pressing the "Start/Pause" touchpad to pause the program.
- Wait for the machine to come to a complete stop before opening the door.
- Add clothing and close the door.
- Resume the program by pressing "Start/Pause" touchpad again.

11 Buzzer Sounds

The buzzer sounds operate when:

- The program is completed.
- The appliance has a malfunction.

If you want to disable the buzzer sound (except for event of appliance has a malfunction), press "Easy Iron" and "Soak" touchpads at the same time about 6 seconds, and listen for "BEEP, BEEP".

To return to default configuration press these 2 touchpads at the same time for 6 seconds, and listen for "BEEPS".

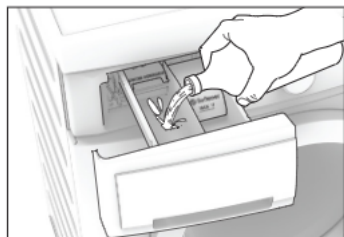
Programs + Options

Program; Temperature	Type of load;	Max. weight of load		Max. Spin (rpm)	Options can be combined
		EWF7525DGWA	EWF8025DGWA		
Off	This position to reset program/switching off the machine.	-	-	-	-
Cottons; Cold to 90°C	White and coloured cotton with heavy level of soil;	7.5 kg	8.0 kg	1200	 /   /   / 
Mixed; Cold to 60°C	Synthetic or mixed fabric items;	3.5 kg	3.5 kg	1200	 /   /   / 
Bedding; Cold to 60°C	Special program for one synthetic blanket, duvet, bedspread and so on;	3.5 kg	3.5 kg	800	 /   /   / 
Baby Care; Cold to 40°C	Baby cotton clothes and delicate knitting items with normal soil;	3.5 kg	3.5 kg	1200	 /   /   / 
Energy Saver; ¹⁾ 40°C, 60°C	White and colourfast, cotton with normal soil. Set this program to have a good washing results and decrease the energy consumption. The time of the washing program is extended;	7.5 kg	8.0 kg	1200	 /   /   / 
Tub Clean	For cleaning the tub.	-	-	-	-
Spin	To spin the laundry and drain the water in the drum;	7.5 kg	8.0 kg	1200	 / 
Rinse + Spin	To rinse and spin the laundry;	7.5 kg	8.0 kg	1200	 /   / 
Quick 20; Cold to 30°C	Synthetic and mixed fabric items. Light soil and items to freshen up;	1.5 kg	1.5 kg	800	 /   / 
Daily 60; 30°C, 40°C, 50°C, 60°C	Coloured cotton e.g. shirts, blouses, towels and undergarments with normal level of soil;	4.0 kg	4.0 kg	1200	 /   / 
Delicates; Cold to 40°C	Delicate fabrics such as acrylics, viscose, polyester items;	3.5 kg	3.5 kg	1200	 /   /   / 

1) Energy Saver program with 60 °C option selected is recommended for a full load of normally soiled cottons.

4. BEFORE FIRST USE

1. Ensure that the electrical and water connections comply with the installation instructions.
2. Put 2 litres of water in the detergent compartment for washing phase. This activates the drain system.
3. Select a Cottons cycle at 90 °C, without any laundry in the machine, to remove any manufacturing residue from the drum and tub. Pour 1/2 a measure of detergent into the dispenser drawer and start the machine.

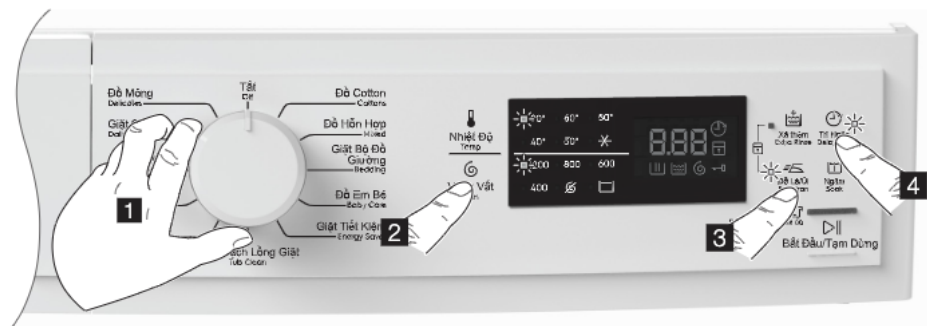


5. DAILY USE

- Connect the mains plug to the mains socket.
- Turn the water tap on.

5.1 Four Steps Start Up Guide

Step 1 - Setting A Program For Washing



1. Turn the program selector dial to the required program.
 - The selector dial can be turned either clockwise or anticlockwise.
 - Once you select a wash program, the program selected will stay at that position for the whole of the wash.
2. If you want your laundry to be spun or use temperature different from the one proposed by the washing machine, press the Spin "🌀" and the temperature "🌡️" touchpads repeatedly to change the spin speed and temperature.

- Press the option touchpads, if you want your laundry to be washed with special functions.

Different functions can be combined which is dependent on the program selected.

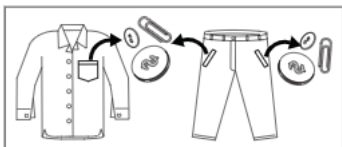
When these touchpads are pressed, the corresponding pilot lights come on. When they are pressed again, the pilot lights go out.

- If you want to define the end of the washing program, press the "Delay End (⌚)" touchpad repeatedly to choose your washing machine working time.

Step 2 - Loading The Laundry

-  Before loading the laundry, please make sure:

- Empty pockets.



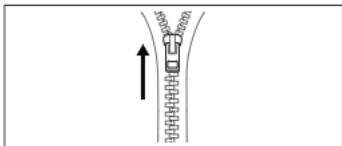
- Tie the cords.



- Fasten buttons.



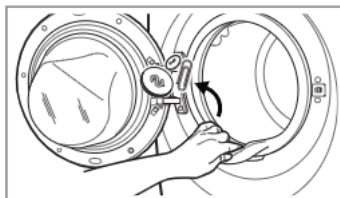
- Close zippers.



- Underwired bras must NOT be machine washed.

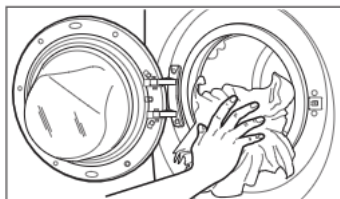


- Open the door by carefully pulling the door handle outwards.

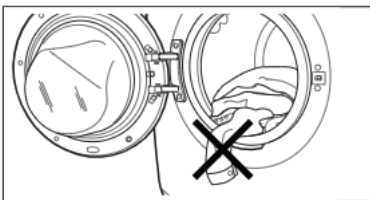


Check and remove objects (if there are any) that could be trapped in the fold.

- Place the laundry in the drum, one item at a time, shaking them out as much as possible.



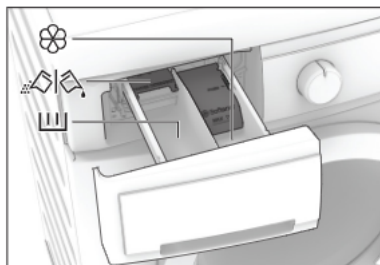
- Make sure that no laundry remains between the seal and the door.



- Close the door.

Step 3 - Using Detergent And Additives

1. Detergent Dispenser Drawer



The detergent dispenser is divided into two compartments.

-  Compartment "MAIN WASH"
This compartment is used for detergent on all programs.



 Detergent flap

Flap for powder or liquid detergent.

-  Compartment "SOFTENER"
This compartment is used for fabric conditioner and starching agent.

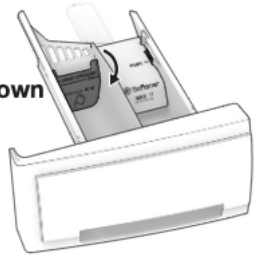
Powder or liquid detergent.



Position **up**
for powder
detergent
(factory setting).



Position **down**
for liquid
detergent.



When you use the liquid detergent:

- Do not use gelatinous or thick liquid detergents.
- Do not put more liquid than the maximum level.
- Do not set the Delay End.

2. Measure out the detergent and the fabric softener;

- Pull out the dispenser drawer until it stops.
- Measure out the amount of detergent required, pour it into the main wash compartment ().



- If required, pour fabric softener into the compartment marked  (the amount used must not exceed the "MAX" mark in the drawer).



- Close the drawer gently.

Step 4 - Starting a program

To start a program, press the Start/Pause (▶||) touchpad, the corresponding pilot light will stop flashing and a default program duration will be displayed on the screen (only for display models).



-  After approx. 15 minutes from the start of a program:

- The appliance will automatically adjust the selected program duration according to the type and size of the load.

NOTE

If you turn the program selector dial to another program when the machine is working, the symbol "—" will flash on display along with buzzer sound to indicate a wrong selection. The machine will not perform the new selected program.

If an option is not compatible with the wash program selected, the symbol "—" will flash on display along with buzzer sound.

5.2 Interruption Of A Program

- To pause press Start/ Pause. The indicator will start flashing.
- Press the Start/Pause again. The program will continue.

5.3 Changing A Program

Changing a running program is possible only by resetting it.

1. Turn the program selector knob to the position "Off" to cancel the program and to turn off the appliance.
2. Turn the program selector knob to the new program position and set the new option, then press "Start/Pause" touchpad again.



The appliance will not drain the water.

5.4 Changing The Options

It is possible to change only some option after the program has started.

1. Press the touchpad Start/Pause.
The indicator will start flashing.
2. Change the options.
3. Press Start/Pause again. The program will continue.

5.5 Opening The Door

While a program or the Delay End is operating, the appliance door is locked and the door lock indicator "  " is on. First set the machine to PAUSE by pressing the "Start/Pause" touchpad. Wait until the door lock indicator "  " goes off, then the door can be opened.

If the door lock indicator "  " does not disappear, this means that the machine is already heating and the water level is above the bottom edge of the door or the drum is turning. In this case the door CAN NOT be opened. If you need to open it, **you must drain the water to open the door.**

To drain the water, you have to switch the machine off by pressing the "On/Off" button to deactivate the appliance. Turn On the machine and select "Spin" program, you can select "No Spin  ", if you want the machine to only drain the water then press Start/Pause touchpad to start the program.

5.6 At The End Of The Program

- The appliance stops automatically.
- The acoustic signal will operate.
- The display will show "  ".
- The indicator of the Start/Pause touchpad goes off.
- The door lock indicator "  " goes off.
- Remove the laundry from the appliance. Make sure that the drum is empty.
- Keep the door ajar, to prevent the mildew and odours.
- Turn off the water tap.

5.7 When The Washing Program Is Completed, But There Is Water In The Drum

(Option "Rinse & Hold  " is used)

- The drum turns regularly to prevent the creases in the laundry.
- The indicator "Start/Pause ()" flashes to remind you to drain the water.
- The door lock indicator "  " is on. The door stays locked.

You must drain the water to open the door.

To drain the water:

1. Press the "Start/Pause ()" touchpad. The appliance drains the water and spins with the maximum spin speed for selected program.

Alternatively, before pressing the "Start/Pause" touchpad, you can press the "Spin" touchpad to change the spin speed. You can select "No Spin  ", if you want the machine to only drain the water.

2. When the program is completed and the door lock indicator "  " goes off, you can open the door.
3. Turn the program selector knob to the position "Off" to turn off the appliance.



NOTE:

After approximately 18 hours, if you do not press Start/Pause touchpad, the appliance will drain and spin automatically.

5.8 Stand By Mode

5 minutes after the washing program ends, if you do not deactivate the appliance, the energy saving function activates.

The energy saving function decreases the energy consumption when the appliance is in the stand by mode.

- All indicators and the display will switch off.
- The indicator of the touchpad Start/Pause will flash slowly.
- Press one of the touchpads to deactivate the energy saving status.

6. WASHING HINTS

6.1 Sorting The Laundry

Follow the wash code symbols on each garment label and the manufacturer's washing instructions. Sort the laundry as follows: whites, coloureds, synthetics, delicates, woollens.

6.2 Temperatures

Temp	Soil Level
90°C	For normally soiled white cottons and linen (e.g. teacloths, towels, tablecloths, sheets...).
60°C 50°C	For normally soiled, colourfast garments (e.g. shirts, night dresses, pyjamas....) in linen, cotton or synthetic fibres and for lightly soiled white cotton (e.g. underwear).
40°C 30°C Cold	For delicate items (e.g. net curtains), mixed laundry including synthetic fibres and woollens bearing the label pure new wool, machine washable, non-shrink.

6.3 Before Loading The Laundry

Never wash whites and coloureds together. Whites may lose their "whiteness" in the wash.

New coloured items may run in the first wash; they should therefore be washed separately the first time.

Make sure that no metal objects are left in the laundry (e.g. hair clips, safety pins, pins).

Button up pillowcases, close zip fasteners, hooks and poppers. Tie any belts or long tapes.

Remove persistent stains before washing.

Rub particularly soiled areas with a special detergent or detergent paste. Treat curtains with special care. Remove hooks or tie them up in a bag or a net.

6.4 Maximum Loads

Recommended loads are indicated in the program charts. General rules:

Cotton, linen:	drum full but not too tightly packed;
Synthetics:	drum no more than half full;
Delicate fabrics and woollens:	drum no more than one third full.

Washing a maximum load makes the most efficient use of water and energy. For heavily soiled laundry, reduce the load size.

6.5 Removing Stains

Stubborn stains may not be removed by just water and detergent. It is therefore advisable to treat them prior to washing.

Blood: treat fresh stains with cold water. For dried stains, soak overnight in water with a special detergent then rub in the soap and water.

Oil based paint: moisten with benzine stain remover, lay the garment on a soft cloth and dab the stain; treat several times.

Dried grease stains: moisten with turpentine, lay the garment on a soft surface and dab the stain with the fingertips and a cotton cloth.

Mould stains: treat with bleach, rinse well (whites and fast coloureds only).

Grass: soap lightly and treat with bleach (whites and fast coloureds only).

Rust: oxalic acid dissolved in hot water or a rust removing product used in cold water. Be careful with rust stains which are not recent since the cellulose structure will already have been damaged and the fabric tends to hole.

Ball point pen and glue: moisten with acetone (*), lay the garment on a soft cloth and dab the stain.

Lipstick: moisten with acetone (*) as above, then treat stains with methylated spirits. Remove any residual marks from white fabrics with bleach.

Red wine: soak in water and detergent, rinse and treat with acetic or citric acid, then rinse. Treat any residual marks with bleach.

Ink: depending on the type of ink, moisten the fabric first with acetone (*), then with acetic acid; treat any residual marks on white fabrics with bleach and then rinse thoroughly.

Tar stains: first treat with stain remover, methylated spirits or benzene, then rub with detergent paste.
(*) do not use acetone on artificial silk.

6.6 Detergents Type And Quantity Of Detergent

Low sudsing detergent is required for this washing machine to prevent oversudsing problems, unsatisfied washing result and harm to the machine.

Low sudsing detergents designed for front load washing machines are labelled "Front Loading", "high efficiency", "HE", such as Cold Power for Front Loaders or "Matic".

Do not use wrong types of detergent, such as Top Loading, Handwash detergent or Soap-Based products in your frontload washing machine. This can result in excessive suds, longer cycle time, low spin speeds, poor rinsing and overloading of the motor.

6.7 Quantity of detergent to be used

The choice of detergent and use of correct quantities not only affects your wash performance, but also helps to avoid waste and protect the environment. Although biodegradable, detergents contain substances which in large quantities can upset the delicate balance of nature.

The choice and quantity of detergent will depend on;

- type of fabric (delicates, woollens, cottons, etc.);
- the colour of clothes;
- size of the load;
- degree of soil;
- wash temperature; and
- hardness of the water used.

Water hardness is classified by so-called "degrees" of hardness.

Information on hardness of the water in your area can be obtained from the relevant water supply company, or from your local authority.

You may have to try using the detergent quantity as per manufacturers' instructions then compare the wash result to the list below and adjust the amount of detergent for your future washes accordingly.

Not enough washing powder causes:

- the washload to turn grey,
- greasy clothes.

Too much washing powder causes:

- sudsing,
- reduced washing effect,
- inadequate rinsing.

Use less detergent if:

- you are washing a small load,
- the laundry is lightly soiled,
- large amounts of foam during washing.

7. INTERNATIONAL WASH CODE SYMBOLS



These symbols appear on fabric labels, in order to help you choose the best way to treat your laundry.

Energetic wash Delicate wash	 Max. wash temperature 95 °C	 Max. wash temperature 60 °C 	 Max. wash temperature 40 °C 	 Max. wash temperature 30 °C 	 Hand wash	 DO NOT wash at all
 Bleaching	 Bleach in cold water			 DO NOT bleach		
 Ironing	 Hot iron max. 200 °C	 Warm iron max. 150 °C	 Lukewarm iron max. 110 °C	 DO NOT iron		
 Dry cleaning	 Dry cleaning in all solvents	 Dry cleaning in perchlorethylene, petrol, pure alcohol, R 111 & R 113		 Dry cleaning in petrol, pure alcohol and R 113	 DO NOT dry clean	
 Drying	 Flat	 On the line	 On clothes hanger	 High temperature Low temperature Tumble dry	 DO NOT tumble dry	

8. CARE AND CLEANING



WARNING!

You must **DISCONNECT** the appliance from the electricity supply, before you can carry out any cleaning or maintenance work.

8.1 External Cleaning

Clean the appliance only with soap and warm water. Fully dry all the surfaces.



CAUTION!

Do not use alcohol, solvents or chemical products.

8.2 Descaling

The water we use normally contains lime. It is a good idea to periodically use a water softening powder in the machine.

Do this separately from any laundry washing, and according to the softening powder manufacturer's instructions.

This will help to prevent the formation of lime deposits.

8.3 After Each Wash

Leave the door open for a while. This helps to prevent mould and stagnant smells forming inside the appliance. Keeping the door open after a wash will also help to preserve the door seal.

8.4 Maintenance Wash

With the use of low temperature washes it is possible to get a build up of residues inside the drum.

We recommend that a maintenance wash be performed on a regular basis.

To run a maintenance wash:

- The drum should be empty of laundry.

- Select the hottest "Regular" wash program.
- Use a normal measure of detergent, must be a powder with biological properties.

8.5 Cleaning The Dispenser Drawer

The washing powder and additive dispenser drawer should be cleaned regularly.

Remove the drawer by pressing the catch downwards and by pulling it out. Flush it out under a tap, to remove any traces of accumulated powder.



To aid cleaning, the top part of the additive compartment should be removed.

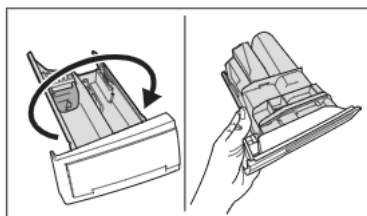


8.6 Cleaning The Drawer Bottom

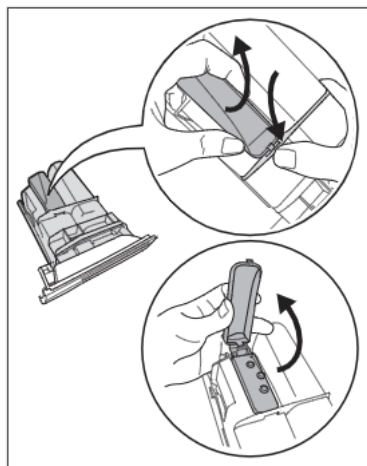
After washing cycle finish, residues of softener and water may remain in the softener dispenser. It is recommended to clean the bottom of softener dispenser regularly to remove any residue.

To clean the bottom of softener dispenser:

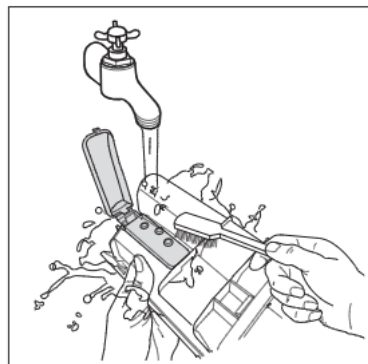
1. After pulling out the drawer from its recess, turn the bottom side up.



2. Push the catch and pull up the softener bottom cover.



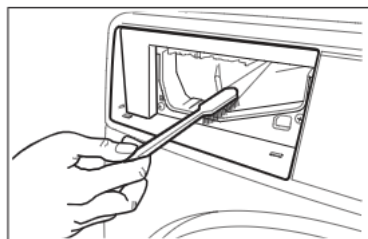
3. Clean the dispenser with an old toothbrush under the water tap.



4. Close the softener bottom cover.

8.7 Cleaning The Drawer Recess

Having removed the drawer, use a small brush to clean the recess, ensuring that all washing powder residue is removed from the upper and lower part of the recess. Replace the drawer and run the rinse program without any clothes in the drum.



8.8 Cleaning The Water Inlet Filter

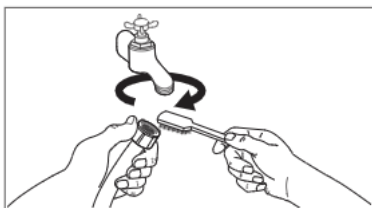
If your water is very hard or contains traces of lime deposit, the water inlet filter may become clogged.

It is therefore a good idea to clean it from time to time.

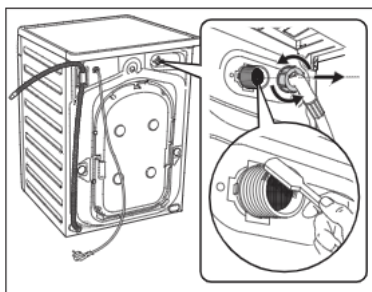
To clean the water inlet filters:

1. Close the water tap.
2. Remove the water inlet hose from the water tap.

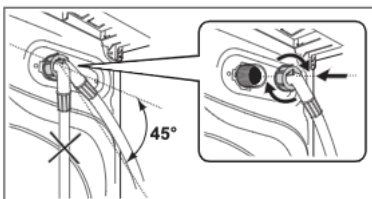
3. Clean the filter in the inlet hose with a stiff brush.



4. Remove the inlet hose behind the appliance.
5. Clean the filter in the valve with a stiff brush or a towel.



6. Install again the inlet hose. Make sure that the couplings are tight to prevent leakages.

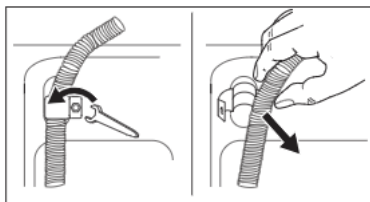


7. Open the water tap.



Disconnect the mains plug from the mains socket.

1. Turn off the water tap.
2. Unscrew the inlet hose.
3. Remove the drain hose from the rear support and unhook it from sink or spigot.



4. Put the ends of the drain and inlet hose in a container. Let the water flow out of the hoses.
5. When no more water flows, install the inlet hose and the drain hose again.



Make sure that the temperature is more than 0 °C before you use the appliance again.

The manufacturer is not responsible for damages caused by low temperatures.

8.9 The Dangers Of Freezing

If the machine is exposed to temperatures below 0°C, certain precautions should be taken.



Do this procedure also when you want to do the emergency drain.

9. TROUBLESHOOTING

Certain problems are due to lack of simple maintenance or oversights, which can be solved easily without calling out an engineer. Before contacting your local Service Centre, please check possible cause of malfunction and solution listed below.

Once the problem has been eliminated, press the Start/Pause button to restart the program. If after all checks, the problem persists, contact your local Service Centre.

 **WARNING!** Deactivate the appliance before you do the checks.

Alarm Code:

E10	The appliance does not fill with water properly.
E20	The appliance does not drain the water.
E40	The appliance door is open or not closed correctly. Please check the door!
E40	The main supply is unstable. Wait until the main supply is stable.
E91	No communication between electronic elements of the appliance. Switch off and switch on again.
EFO	Water leaks inside the machine. Please call Service Centre.

Malfunction	Possible cause	Solution
The washing machine does not start:	The door has not been closed. Error code: E40 .	Close the door firmly.
	The plug is not properly inserted in the power socket.	Insert the plug into the power socket.
	There is no power at the socket.	Please check your domestic electrical installation.
	The Start/Pause button has not been pressed.	Press the Start/Pause button.
	The Delay End has been selected.	If the laundry are to be washed immediately, cancel the Delay End.
	The Main supply is unstable. Error code: E40	Wait until the main supply is stable. Appliance will start automatically.
The machine does not fill the water:	The water tap is closed. Error code: E 10 .	Open the water tap.
	The inlet hose is squashed or kinked. Error code: E 10 .	Check the inlet hose connection.
	The filter in the inlet hose is blocked. Error code: E 10 .	Clean the water inlet hose filter.
	The door is not properly closed. Error code: E40 .	Close the door firmly.

Malfunction	Possible cause	Solution
The machine fills then empties immediately:	The end of the drain hose is too low. Error code: E 10 .	Refer to relevant paragraph in “water drainage” section.
The machine does not empty and/or does not spin:	The drain hose is squashed or kinked. Error code: E20 .	Check the drain hose connection.
	The option “Rinse Hold  ” or “No Spin  ” has been selected.	Press Start/Pause touchpad to drain the water or select spin program.
	The laundry is not evenly distributed in the drum.	Pause the machine and redistribute laundry manually.
There is water on the floor:	Too much detergent or unsuitable detergent (creates too much foam) has been used.	Reduce the detergent quantity or use another one.
	Check whether there are any leaks from one of the inlet hose fittings. It is not always easy to see this as the water runs down the hose; check to see if it is damp.	Check the water inlet hose connection.
	The drain hose is damaged.	Change it with a new one.
	Water leaks inside the machine. (code: EFD)	Disconnect the main plug from the main socket. Turn off the water tap. Contact your local Service Centre.
Unsatisfactory washing results:	Too little detergent or unsuitable detergent has been used.	Increase the detergent quantity or use another one.
	Stubborn stains have not been treated prior to washing.	Use commercial products to treat the stubborn stains.
	The correct temperature was not selected.	Check if you have selected the correct temperature.
	Excessive laundry load.	Reduce load.
The door will not open:	The program is still running.	Wait until the end of washing cycle.
	There is water in the drum.	You must drain the water to open the door (refer “Opening The Door” on page 15).
	This problem may be caused by a failure of the appliance.	Contact Service.

Malfunction	Possible cause	Solution
The machine vibrates or is noisy:	The transit bolts and packing have not been removed.	Check the correct installation of the appliance.
	The support feet have not been adjusted.	Check the correct levelling of the appliance.
	The laundry is not evenly distributed in the drum.	Pause the machine and redistribute laundry manually.
	There is very little laundry in the drum.	Load more laundry.
	Unstable floors eg. wooden floors.	Refer to relevant paragraph in "Positioning" section.
Cycle time longer than displayed:	Detergent over dose.	Reduce the detergent quantity or use another one.
	Machine unbalance.	Redistribute laundry manually in the drum and start the spin phase again. Refer to relevant paragraph in "Positioning" section.
Spinning starts late or the machine does not spin:	The electronic unbalance detection device has cut in because the laundry is not evenly distributed in the drum. The laundry is redistributed by reverse rotation of the drum. This may happen several times before the unbalance disappears and normal spinning can resume. If, after 10 minutes, the laundry is still not evenly distributed in the drum, the machine will not spin. In this case, redistribute the load manually and select the spin program.	Pause the machine and redistribute laundry manually.
The machine makes an unusual noise:	Machine not installed properly.	Make sure the levelling of the appliance is correct. Refer to 'Installation'.
	Transit bolts or packaging not removed.	Make sure that the packaging and/or the transit bolts are removed. Refer to "Installation".
	The load may be too small.	Add more laundry in the drum.

Malfunction	Possible cause	Solution
No water is visible in the drum:	Machines based on modern technology operate very economically using very little water without affecting performance.	



If you are unable to identify or solve the problem, contact our service centre.

Before telephoning, make a note of the model, serial number and purchase date of your machine: the Service Centre will require this information.



10. TECHNICAL DATA

Dimensions	Width	57 cm	
	Height	85 cm	
	Depth	60 cm	
Power supply (voltage/frequency)		220-240 V/50 Hz	
Total power absorbed		2000 W	
Minimum fuse protection		10 A	
Water supply pressure	Maximum	0.8 MPa	
	Minimum	0.05 MPa	
Maximum capacity (dry clothes)		EWF7525DGWA	EWF8025DGWA
	Cottons	7.5 kg	8.0 kg
	Mixed	3.5 kg	3.5 kg
	Bedding	3.5 kg	3.5 kg
	Baby Care	3.5 kg	3.5 kg
	Energy Saving	7.5 kg	8.0 kg
	Tub Clean	-	-
	Spin	7.5 kg	8.0 kg
	Rinse + Spin	7.5 kg	8.0 kg
	Quick 20	1.5 kg	1.5 kg
	Daily 60	4.0 kg	4.0 kg
	Delicates	3.5 kg	3.5 kg
Spin speed (Maximum / Minimum)		1200 rpm / 400 rpm	

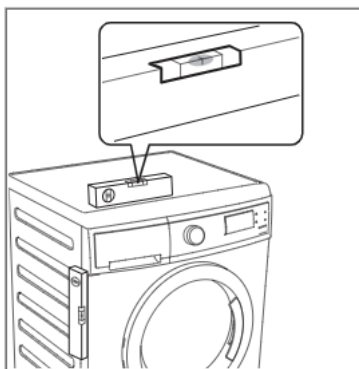
11. INSTALLATION

11.1 Positioning

It is important that your washing machine stands firm and level on the floor to ensure correct operation.

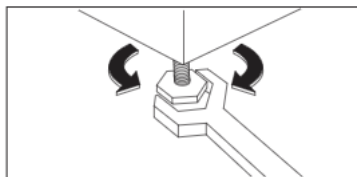
That the appliance must not be installed behind a lockable door, a sliding door or a door with a hinge on the opposite side to that of the washing machine door is restricted.

Use a spirit level on the top and side of the washing machine to check the levels.

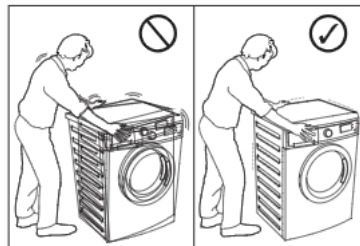


If you do not have a spirit level, as a guide use the edge of a door frame, cupboard or bench to check that the washing machine is level.

Loosen or tighten the feet to adjust the level. A correct adjustment of the appliance level prevents the vibration, noise and the movement of the appliance when in operation.



When the washing machine is levelled, try to rock it from corner to corner. If it does rock, adjust the legs again until it is levelled and does not rock.



Never place cardboard, wood or similar materials under the machine to compensate for any unevenness in the floor.

Install the machine on a flat hard floor. Make sure that air circulation around the machine is not impeded by carpets, rugs etc.

Check that the machine does not touch the wall or cupboard units.

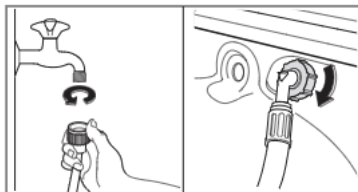
11.2 Water Inlet

Connect the water inlet hose to a tap with 3/4" BSP thread.

Use the hose supplied with the washing machine. **DO NOT USE OLD HOSES.**

The other end of the inlet hose which connects to the machine can be turned in any direction.

Simply loosen the fitting, rotate the hose and retighten the fitting, making sure there are no water leaks.

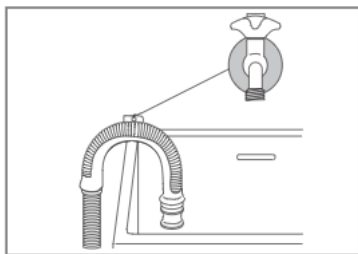


The inlet hose must not be lengthened. If it is too short and you do not wish to move the tap, you will have to purchase a new, longer hose specially designed for this type of use.

11.3 Water Drainage

The end of the drain hose can be positioned in three ways:

Hooked over the edge of a sink using the plastic hose guide supplied with the machine.



In this case, make sure the end cannot come unhooked when the machine is emptying.

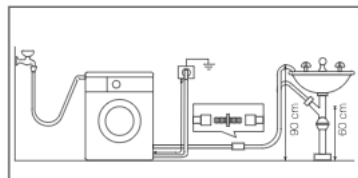
This could be done by tying it to the tap with a piece of string or attaching it to the wall.

In a sink drain pipe branch. This branch must be above the trap so that the bend is at least 60 cm above the ground.

Directly into a drain pipe at a height of not less than 60 cm and not more than 90 cm.

The end of the drain hose must always be ventilated, i.e. the inside diameter of the drain pipe must be larger than the outside diameter of the drain hose.

The drain hose must not be kinked. Run it along the floor; only the part near the drainage point must be raised.



For the correct functioning of the machine the drain hose must remain hooked on the proper support piece situated on the top part of back side of the appliance.

11.4 Electrical Connection

This machine is designed to operate on a 220-240 V, single-phase, 50 Hz supply.

“An incorrect power supply may void your warranty.”

Check that your domestic electrical installation can take the maximum load required (2.0 kW), also taking into account any other appliances in use.



CAUTION!

Connect the machine to an earthed socket outlet.

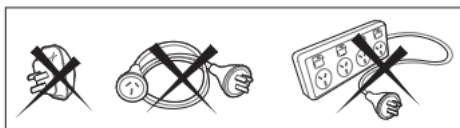
The manufacturer declines any responsibility for damage or injury through failure to comply with the above safety precaution.

Should the appliance power supply cable need to be replaced, this should be carried out by our Service Centre.

When the appliance is installed the power supply cable must be easily accessible.



For safety reasons do not use double adaptors, extension cords and multi-plug adapters.



12. ENVIRONMENT CONCERNS

12.1 Packaging Materials



The materials marked with the symbol  are recyclable.

>PE<=polyethylene

>PS<=polystyrene

>PP<=polypropylene

This means that they can be recycled by disposing of them properly in appropriate collection containers.

12.2 Old Machine

Use authorised disposal sites for your old appliance. Help to keep your country tidy!

The symbol  on the product or on its packaging indicates that this product may not be treated as household waste.

Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment.

By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product.

For more detailed information about recycling of this product, please contact your local city office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

12.3 Ecological Hints

To save water, energy and to help protect the environment, we recommend that you follow these tips:

- Normally soiled laundry may be washed without prewashing in order to save detergent, water and time (the environment is protected too!).
- The machine works more economically if it is fully loaded.
- With adequate pre-treatment, stains and limited soiling can be removed; the laundry can then be washed at a lower temperature.
- Measure out detergent according to the water hardness, the degree of soiling and the quantity of laundry being washed.

NỘI DUNG

1	THÔNG TIN VỀ AN TOÀN	32
2	MÔ TẢ SẢN PHẨM	34
3	BẢNG ĐIỀU KHIỂN	35
4	TRƯỚC KHI SỬ DỤNG LẦN ĐẦU	40
5	SỬ DỤNG HÀNG NGÀY	40
6	GỢI Ý GIẶT	46
7	CÁC BIỂU TƯỢNG MÃ GIẶT QUỐC TẾ	49
8	BẢO TRÌ VÀ VỆ SINH	50
9	KHẮC PHỤC SỰ CỐ	53
10	DỮ LIỆU KỸ THUẬT	56
11	LẮP ĐẶT	57
12	CÁC VẤN ĐỀ VỀ MÔI TRƯỜNG	59

CHÚNG TÔI LUÔN NGHĨ VỀ KHÁCH HÀNG

Cảm ơn bạn đã mua thiết bị Electrolux. Bạn đã chọn một sản phẩm trong đó có chứa đựng cả hàng thập niên kinh nghiệm chuyên gia và sự đổi mới. Tinh tế và sành điệu, thiết bị này được thiết kế dành bạn. Vì vậy bất cứ khi nào bạn sử dụng thiết bị này, bạn có thể yên tâm rằng bạn sẽ luôn có được kết quả tuyệt vời. Chào mừng bạn đến với Electrolux.

Hãy truy cập trang web của chúng tôi để:



Lấy các lời khuyên về sử dụng, sách giới thiệu, khắc phục sự cố và thông tin dịch vụ:
www.electrolux.vn



Đăng ký bảo hành cho sản phẩm của bạn để được phục vụ tốt hơn:
www.electrolux.vn/ho-tro/dang-ky-bao-hanh/

DỊCH VỤ VÀ CHĂM SÓC KHÁCH HÀNG

Chúng tôi đề nghị sử dụng các linh kiện dự phòng gốc. Khi liên hệ với bộ phận Dịch Vụ, đảm bảo là bạn có sẵn dữ liệu sau đây. Có thể tìm thấy thông tin trên biển thông số. Model, PNC, Số Sê-ri.



Cảnh Báo / Thông Tin Quan Trọng Về An Toàn.



Thông tin tổng quan và các lời khuyên.



Thông tin về môi trường.

Có thể thay đổi mà không cần thông báo.

1. THÔNG TIN VỀ AN TOÀN

Các điều kiện sử dụng

Thiết bị này nhằm sử dụng trong các ứng dụng gia dụng và tương tự như:

- Khu vực nhà bếp của nhân viên trong các cửa hàng, văn phòng và các môi trường công tác;
- Các trang trại;
- Dành cho khách trong khách sạn, nhà trọ, và các khu vực nhà ở cùng loại;
- Cho khu vực ngủ và ăn sáng;
- Khu vực sử dụng chung trong các tòa nhà căn hộ, hoặc ở các khu vực giặt lấy ngay.

 **CẢNH BÁO!** Không được nối thiết bị bằng một dụng cụ bật tắt bên ngoài ví dụ bộ đặt giờ, hoặc kết nối với một đường dây thường xuyên bị bật tắt.

Vì sự an toàn của bạn và để đảm bảo sử dụng phù hợp, trước khi cài đặt và sử dụng lần đầu thiết bị này, hãy đọc tài liệu hướng dẫn sử dụng này, gồm các gợi ý và cảnh báo.

Để tránh sai sót và tai nạn không cần thiết, điều quan trọng là cần đảm bảo rằng tất cả những người sử dụng thiết bị hoàn toàn quen với với hoạt động và các tính năng an toàn của thiết bị.

Giữ lại các hướng dẫn này và đảm bảo rằng các hướng dẫn này vẫn đi kèm thiết bị nếu thiết bị được di chuyển hoặc bán để tất cả những ai sử dụng thiết bị đến hết thời hạn sử dụng sẽ được thông báo phù hợp về việc sử dụng và an toàn của thiết bị.

1.1 AN TOÀN CHUNG

- Việc thay đổi thông số hay tìm cách điều chỉnh sản phẩm này dưới bất kỳ hình thức nào sẽ gây nguy hiểm.
- Trong suốt chương trình giặt ở nhiệt độ cao, tấm kính cửa có thể trở nên nóng. Đừng chạm vào đó!
- Hãy đảm bảo rằng vật nuôi nhỏ không leo vào bên trong trống. Để tránh tình huống này, hãy kiểm tra trống trước khi sử dụng thiết bị.

- Bất kỳ đồ vật nào chẳng hạn như đồng xu, ghim an toàn, đinh, ốc vít, đá hay bất kỳ vật nào cứng, sắc đều có thể gây ra hư hỏng lớn và không được bỏ vào máy.
- Giặt những đồ vật nhỏ chẳng hạn như vớ, dây buộc, dây lưng giặt được, v.v. trong túi giặt hoặc bao gối vì những đồ vật đó có thể trôi xuống giữa bồn và bên trong lồng giặt
- Chỉ sử dụng lượng chất làm mềm vải và bột giặt theo khuyến nghị. Nếu bạn cho quá nhiều các chất này, vải hoặc thiết bị có thể bị hỏng. Hãy tham khảo khuyến nghị số lượng của hãng sản xuất.
- Thiết bị này không dành cho sử dụng bởi những người (kể cả trẻ em) có thể lợc, khả năng giác quan hoặc tâm thần yếu, hoặc thiếu kinh nghiệm và kiến thức, trừ khi họ được giám sát hoặc hướng dẫn về cách sử dụng thiết bị bởi người chịu trách nhiệm về sự an toàn của họ.
- Không được sử dụng máy giặt để giặt những vật cứng (ví dụ như gọng áo nịch ngực của phụ nữ), vải không có viền hoặc vải bị rách.
- Luôn rút phích cắm của thiết bị và tắt nguồn nước sau khi sử dụng, vệ sinh và bảo trì.
- Bạn không được tìm cách tự sửa máy trong bất kỳ trường hợp nào. Công việc sửa chữa do những người thiếu kinh nghiệm thực hiện có thể gây ra thương tích hoặc hư hỏng nghiêm trọng. Liên hệ Trung Tâm Dịch Vụ địa phương của bạn. Luôn đòi hỏi sử dụng linh kiện dự phòng chính hãng.

1.2 LẮP ĐẶT

- Thiết bị này có trọng lượng lớn. Cần phải cẩn thận khi di chuyển thiết bị.
- Khi mở gói thiết bị, hãy kiểm tra xem nó có bị hư hỏng không. Nếu có nghi ngờ, không được sử dụng thiết bị và liên hệ Trung Tâm Dịch Vụ.
- Tất cả bulông đóng gói và vận chuyển phải được tháo ra trước khi sử dụng. Sản phẩm và tài sản có thể bị hư hỏng nặng nếu không tuân theo hướng dẫn này. Xem mục liên quan trong tài liệu hướng dẫn sử dụng.

- Sau khi lắp đặt thiết bị, hãy kiểm tra để đảm bảo thiết bị không ép lên ống nạp và ống xả và mặt bàn không đè lên dây điện.
- Nếu máy được đặt trên sàn trải thảm, hãy điều chỉnh các chân để cho không khí lưu thông tự do.
- Hãy luôn đảm bảo rằng không có nước rò rỉ từ các ống dây và các đầu nối sau khi lắp đặt.
- Bất kỳ công việc lắp ống nào cần để lắp đặt thiết bị này cũng phải được tiến hành bởi một thợ ống nước có năng lực.
- Bất kỳ công việc điện nào cần để lắp đặt thiết bị này cũng phải được tiến hành bởi thợ điện có đủ điều kiện.

1.3 SỬ DỤNG

- Thiết bị này được thiết kế cho mục đích gia dụng. Không được sử dụng thiết bị cho các mục đích khác với mục đích thiết kế của nó.
- Chỉ giặt các loại vải giặt bằng máy giặt. Tuân thủ các hướng dẫn trên từng nhãn quần áo.
- Không cho quá nhiều đồ vào thiết bị. Xem mục liên quan trong tài liệu hướng dẫn sử dụng.
- Trước khi giặt, hãy đảm bảo rằng tất cả các túi quần áo đều rỗng và các nút áo, khóa kéo đã được kéo. Tránh giặt các món đồ bị sờn hay rách và xử lý các vết ố chẳng hạn như sơn, mực, gỉ và cò trước khi giặt. **KHÔNG ĐƯỢC** giặt áo ngực bằng máy giặt.
- Không được giặt quần áo đã tiếp xúc với các sản phẩm xăng dầu dễ bay hơi bằng máy. Nếu dùng nước tẩy dễ bay hơi, phải cẩn thận để đảm bảo rằng nước tẩy đã được loại bỏ khỏi quần áo trước khi bỏ vào máy.
- Không được kéo dây điện để rút phích cắm ra khỏi ổ cắm; hãy luôn cầm vào phích cắm.
- Không được sử dụng máy giặt nếu dây nguồn, bảng điều khiển, bề mặt làm việc hay bộ máy bị hư hỏng để có thể tiếp cận phía bên trong của máy giặt.

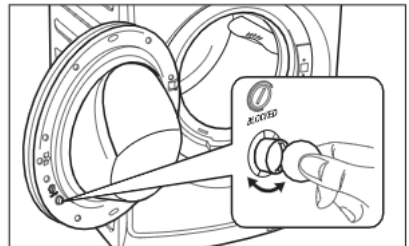
1.4 AN TOÀN CHO TRẺ EM

- Máy giặt này được thiết kế không phải để trẻ em hoặc người có sức khỏe yếu sử dụng mà không có sự giám sát.
- Trẻ nhỏ phải được giám sát để đảm bảo chúng không nghịch phá thiết bị này.
- Các bộ phận đóng gói (ví dụ như các tấm nhựa, polystyrene) có thể gây nguy hiểm cho trẻ em—nguy hiểm nghẹt thở! Để xa tầm với của trẻ em.
- Giữ tất cả bột giặt ở nơi an toàn ngoài tầm tay trẻ.
- Hãy đảm bảo rằng trẻ em hoặc vật nuôi không leo vào bên trong trống.

1.5 THIẾT BỊ AN TOÀN TRẺ EM

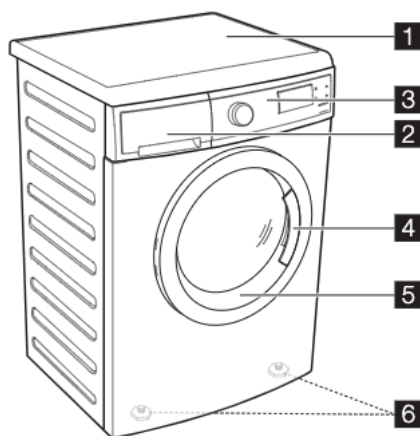
Khi bạn kích hoạt thiết bị này, bạn không thể đóng cửa. Điều này ngăn chặn trẻ em hoặc vật nuôi bị khóa bên trong.

- Để kích hoạt thiết bị này, xoay nút (MÀ KHÔNG nhấn nút) bên trong cửa theo chiều kim đồng hồ cho đến khi vết khắc nằm theo chiều ngang. Nếu cần thiết hãy sử dụng nệm.

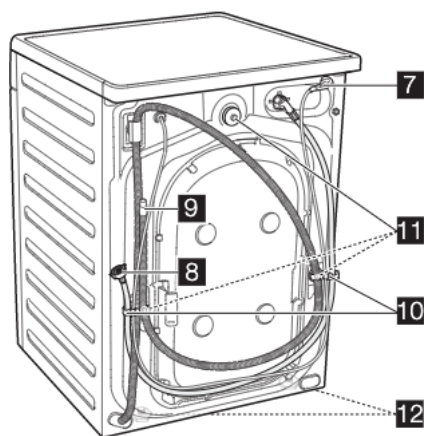


- Để vô hiệu hóa thiết bị này và khôi phục khả năng đóng cửa, xoay nút này ngược chiều kim đồng hồ cho đến khi vết khắc nằm theo chiều dọc.

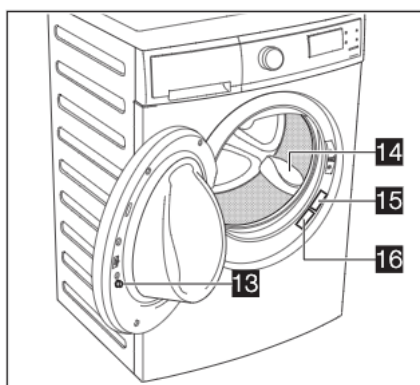
2. MÔ TẢ SẢN PHẨM



- 1 Nắp máy
- 2 Ngăn Định Lượng Bột Giặt/Chất Làm Mềm Vải
- 3 Bảng Điều Khiển
- 4 Tay Cầm Cửa
- 5 Cửa
- 6 Chân điều chỉnh Mức Độ (Trước)



- 7 Dây Điện
- 8 Ống Nạp Nước
- 9 Dây ống xả
- 10 Giá Đỡ Ống
- 11 Bulông Vặn Chuyển
- 12 Chân Sau



- 13 Nút Khóa Cửa
- 14 Thanh Giặt
- 15 Nhãn Đăng Ký Ảnh
- 16 Biểu Thông Số

PHỤ KIỆN

• Nắp nhựa



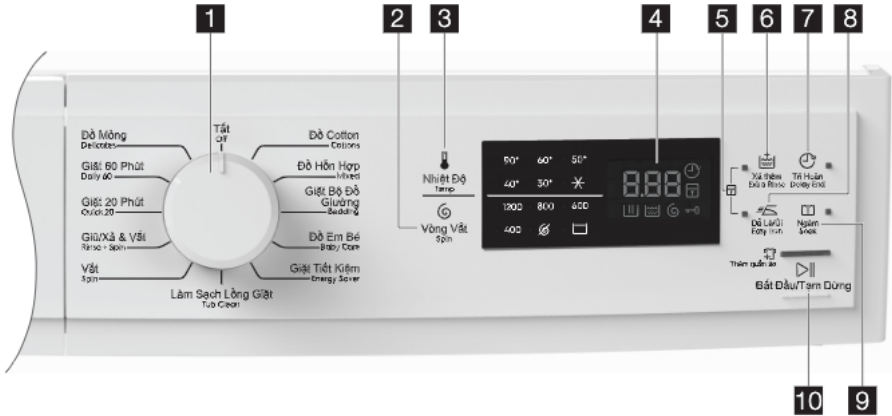
Để đóng các lỗ trên mặt sau của tủ sau khi tháo các bulông vặn chuyển.

• Thanh treo ống nhựa



Để treo ống xả trên mép bốn.

3. BẢNG ĐIỀU KHIỂN



1 Nút Chọn Chương Trình

2 Phím Điều Khiển Chọn Vòng Vắt

3 Phím Điều Khiển Nhiệt Độ

4 Màn Hình Hiển Thị

5 Tùy Chọn Child Lock (Khóa Trẻ Em)

6 Phím Điều Khiển Extra Rinse (Xả thêm)

7 Phím Điều Khiển Delay End (Trì Hoàn)

8 Phím Điều Khiển Easy Iron (Dễ Là/Ủi)

9 Phím Điều Khiển Soak (Ngâm)

10 Phím Điều Khiển Start/Pause (▶||) (Bắt Đầu/Tạm Dừng) và Dừng để thêm quần áo (⏏)

1 Nút Chọn Chương Trình

Xoay nút này để chọn chương trình. Máy giặt sẽ đề xuất nhiệt độ và tự động chọn vòng vắt tương ứng với chương trình mà bạn đã chọn. Có thể xoay nút chọn theo chiều kim đồng hồ hoặc ngược chiều kim đồng hồ.

Định vị "Off" để đặt lại chương trình/OFF (TẮT) máy.

Cuối chương trình, nút chọn phải được xoay sang vị trí "Off", để tắt máy.

2 Phím Điều Khiển Chọn Vòng Vắt

Nhấn phím điều khiển này nhiều lần để tăng hoặc giảm tốc độ vòng vắt, nếu như bạn muốn vắt đồ giặt của mình ở tốc độ khác tốc độ mà máy giặt đề xuất.

☒ (Không Vắt)

Tùy chọn "không vắt" sẽ loại bỏ tất cả các giai đoạn vắt và sẽ tăng số lần xả.

☒ (Giữ Xả)

Bằng cách chọn tùy chọn này, nước trong lần xả cuối không bị rút sạch và lồng giặt sẽ xoay liên tục để ngăn đồ giặt bị nhăn.

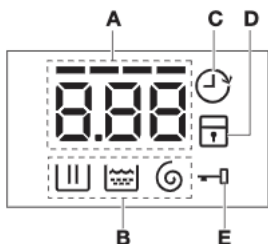
Cửa vẫn khóa để cho biết nước phải được xả hết ra.

Hãy tham khảo trang 45 "Khi Hoàn Thành Chương Trình Giặt, Nhưng Có Nước Trong Lồng giặt".

3 Phím Điều Khiển Nhiệt Độ 🌡️

Nhấn phím điều khiển này nhiều lần để tăng hoặc giảm nhiệt độ giặt nếu bạn muốn giặt đồ ở nhiệt độ khác nhiệt độ máy giặt đề xuất (biểu tượng “✖” tương ứng với giặt lạnh).

4 Màn hình hiển thị



- A)** Số Kỹ Thuật Số; sẽ cho bạn biết:
- Thời gian chu kỳ giặt.
 - Thời gian hoãn bắt đầu.
 - Mã báo lỗi. Tham khảo chương “Khắc Phục Sự Cố” để biết phần mô tả.
- B)** Biểu tượng Giai Đoạn Giặt
- C)** Biểu tượng Hoãn Bắt Đầu
- D)** Biểu tượng Khóa Trẻ Em
- E)** Biểu tượng Khóa Cửa
- Nếu chỉ báo phát sáng, bạn không thể mở cửa.
 - Nếu chỉ báo tắt, bạn có thể mở cửa.

5 Tính Năng Child Lock (Khóa Trẻ Em)

Thiết bị của bạn được cung cấp KHÓA AN TOÀN CHO TRẺ EM cho phép bạn không giám sát thiết bị khi đóng cửa mà không phải lo lắng rằng trẻ có thể bị thương hoặc làm hỏng thiết bị.

Đặt tùy chọn này trước khi nhấn Start/Pause (Bắt Đầu/Tạm Dừng) và sau khi đã chọn chương trình giặt được chọn.

Chức năng này vẫn được bật kích hoạt ngay cả sau khi thiết bị đã tắt.

Đặt tùy chọn Child Lock (Khóa Trẻ Em):

- Để kích hoạt chức năng này, nhấn các phím điều khiển “Extra Rinse” và “Easy Iron” cùng một lúc cho đến khi màn hình hiển thị biểu tượng “🔒”.
- Để vô hiệu hóa chức năng này, nhấn các phím điều khiển “Extra Rinse” và “Easy Iron” cùng một lúc cho đến khi biểu tượng “🔒” tắt.

6 Phím Điều Khiển Rinse Plus (Xả Bổ Sung) 🔄

Tùy chọn này được khuyến nghị cho những người bị dị ứng với chất tẩy rửa, và ở những chỗ nước rất mềm.

Nhấn nút này để thêm giai đoạn xả vào chương trình.

Chỉ báo tùy chọn này phát sáng.

7 Phím Điều Khiển Trì Hoãn ⌚

Trước khi quý vị bắt đầu chương trình, tùy chọn này cho phép xác định việc kết thúc chương trình giặt từ tối thiểu 1 tiếng đến tối đa 19 tiếng.

ⓘ LƯU Ý: Nếu thời gian chương trình dài hơn 3 tiếng, tùy chọn Trì Hoãn Kết Thúc tối thiểu bắt đầu từ 4 tiếng.

Nhấn bàn phím cảm ứng Delay End (Trì Hoãn Kết Thúc) để lựa chọn thời gian kết thúc như mong muốn. Màn hình hiển thị số tiếng đồng hồ và chỉ báo trên màn hình cảm ứng bật.

i Phải chọn tùy chọn này sau khi chọn chương trình giặt và trước khi nhấn bàn phím cảm ứng "Start/Pause".

Ví dụ: nếu thời gian chương trình của chương trình quý vị chọn là 3, 20 tiếng và quý vị xác định thời gian "Delay End" (Trì Hoãn Kết Thúc) là 6 tiếng. Điều này có nghĩa là chương trình giặt của quý vị sẽ hoàn thành trong 6 tiếng. (Xem sơ đồ bên dưới)



Sau khi chọn thời gian Delay End (Trì Hoãn Kết Thúc), nhấn bàn phím cảm ứng Start/Pause để bắt đầu chương trình. Máy sau đó sẽ đếm ngược và cập nhật thời gian trên màn hình mỗi giờ một lần cho đến khi đạt đến điểm khởi đầu của chu kỳ giặt.

Nếu quý vị muốn sửa đổi hoặc hủy tùy chọn Delay End sau khi bắt đầu chương trình, hãy làm theo các bước dưới đây:

- cài đặt máy giặt về PAUSE bằng cách nhấn bàn phím cảm ứng "Start/Pause";
- hủy chọn tùy chọn này bằng cách nhấn phím "Trì Hoãn" nhiều lần cho đến khi màn hình hiển thị thời gian hẹn giờ "□";
- nhấn Start/Pause để bắt đầu chương trình.

8 Phím Chọn Chức Năng Dễ Là/Ủi

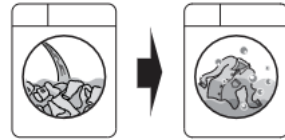
Khi chọn tùy chọn này đồ giặt được giặt và vắt nhẹ nhàng để tránh bị nhăn. Theo cách này việc là ủi sẽ dễ dàng hơn. Chỉ báo của tùy chọn này phát sáng.

9 Soak (Ngâm)

Tùy chọn này cho phép bạn ngâm quần áo rất bẩn và đồ dùng ó màu lúc bắt đầu giặt trước giai đoạn giặt chính.

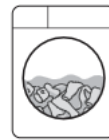
Điều này sẽ làm tăng thời gian của chế độ đã lựa chọn thêm khoảng 50 phút và sẽ sử dụng lượng nước nhiều hơn cũ. Quá trình hoạt động như sau :

- (1) Thêm nước và Xoay lồng giặt (Mất khoảng 20 phút)



Sau khi nhấn nút Start/Pause máy sẽ bắt đầu bơm nước vào lồng giặt và xoay lồng giặt nhẹ nhàng để sắp xếp lại quần áo và hòa tan xà phòng.

- (2) Ngâm quần áo (Mất khoảng 30 phút)



Máy sẽ bắt đầu quá trình ngâm quần áo, lồng giặt sẽ đứng yên và quay vài lần để sắp xếp lại quần áo.

- (3) Sau khi chế độ ngâm quần áo kết thúc, máy sẽ kiểm tra lại mức nước lần nữa và sẽ bắt đầu chế độ giặt tiếp theo và sử dụng lại nước cũ từ chế độ ngâm quần áo.

Nếu bạn không muốn sử dụng nước cũ từ chế độ ngâm quần áo để giặt hãy làm theo các bước như sau :

1. Xoay nút chọn chương trình về vị trí "Off" để tắt thiết bị.
2. Xoay nút chọn chương trình về vị trí chương trình mới và đặt tùy chọn mới, thêm bột giặt.

Nhấn nút Start/Pause lần nữa để bắt đầu chế độ giặt mới đã chọn, máy sẽ kiểm tra và tự động xả nước trong lồng giặt ra ngoài và thêm nước mới lần nữa để sử dụng trong quá trình giặt.

i Chú Thích

- Có thể chọn bất kỳ nhiệt độ nào, nhưng khuyến nghị dùng nước COLD (LẠNH) (✕) với chu kỳ này vì nước nóng hơn có thể tạo nên một số vết bẩn.
- Sử dụng lượng chất tẩy rửa được khuyến nghị cho một chu kỳ giặt bình thường. Nếu muốn, hãy sử dụng chất tẩy hoặc chất ngâm an toàn cho vải, bằng cách đổ chúng vào ngăn chất tẩy rửa.

10 Phím Bắt Đầu/Dừng (▷||) và Thêm Quần Áo (↻)

Phím này có 2 chức năng:

- Bắt Đầu/Tạm Dừng (▷||) Sau khi bạn chọn chương trình và các tùy chọn mong muốn, nhấn phím này để máy bắt đầu chạy. Đèn hiệu Bắt Đầu/Dừng sẽ ngừng nhấp nháy và vẫn sáng cho đến khi mực nước lên cao hơn mép dưới của thì đèn hiệu sẽ TẮT. Nếu bạn đã chọn tùy chọn "Hẹn Giờ Kết Thúc", đồng hồ sẽ bắt đầu đếm ngược và sẽ hiển thị lên màn hình.

Để dừng chương trình đang chạy, nhấn phím này để dừng máy, đèn hiệu Bắt Đầu/Tạm Dừng sẽ nhấp nháy.

Để khởi động lại chương trình từ thời điểm bị dừng, nhấn lại phím này, đèn hiệu Bắt Đầu/Tạm Dừng sẽ ngừng nhấp nháy.

• Thêm Quần Áo (↻)

- i** Bạn chỉ có thể thêm quần áo nếu đèn "Bắt Đầu/Tạm Dừng" sáng.

Khi đang chạy chương trình, bạn có thể thêm quần áo bằng cách:

- Nhấn phím "Bắt Đầu/Tạm Dừng" để dừng chương trình.
- Đợi máy giặt dừng hoàn toàn rồi mới mở cửa.
- Thêm quần áo và đóng cửa.
- Tiếp tục chương trình bằng cách nhấn lại phím "Bắt Đầu/Tạm Dừng".

11 Tiếng Buzzer

Tiếng buzzer hoạt động khi:

- Chương trình đã hoàn thành.
- Thiết bị bị hỏng.

Nếu bạn muốn vô hiệu hóa tiếng buzzer (ngoại trừ trường hợp Hỏng hóc thiết bị), nhấn các phím điều khiển "Easy Iron" và "Soak" cùng một lúc trong 6 giây và chờ nghe tiếng 'BÍP, BÍP'.

Để quay lại cấu hình mặc định, nhấn 2 phím điều khiển này cùng lúc trong 6 giây và đợi nghe tiếng 'BÍP'.

Chương Trình + Tùy Chọn

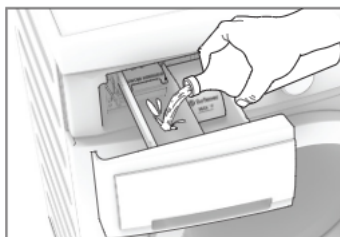
Chương trình; Nhiệt độ	Loại quần áo;	Trọng lượng quần áo tối đa		Trọng lượng quần áo tối đa	Có thể kết hợp các tùy chọn
		EW7F7525DGWA	EW7F8025DGWA		
Off (TẮT)	Định vị Off để đặt lại chương trình/Off (TẮT) máy.	-	-	-	-
Cottons (Đồ Cotton); ✱ ¹⁾ tới 90°C	Áp dụng cho đồ trắng và vải cotton;	7.5 kg	8.0 kg	1200 vòng/phút	 /   /   / 
Mixed (Đồ Hỗn Hợp); ✱ ¹⁾ tới 60°C	Vải tổng hợp hoặc hỗn hợp;	3.5 kg	3.5 kg	1200 vòng/phút	 /   /   / 
Bedding (Giặt Bộ Đồ Giường); ✱ ¹⁾ tới 60°C	Chương trình đặc biệt cho chăn tổng hợp, chăn lông, tấm trải giường, v.v...;	3.5 kg	3.5 kg	800 vòng/phút	 /   /   / 
Baby Care (Đồ Em Bé); ✱ ¹⁾ tới 40°C	Quần áo cotton của trẻ nhỏ và hàng dệt mỏng manh bị bẩn thông thường;	3.5 kg	3.5 kg	1200 vòng/phút	 /   /   / 
Energy Saver (Giặt Tiết Kiệm); 40°C, 60°C	Đồ trắng và bền màu, vải bông bị bẩn thông thường. Đặt chương trình này để có kết quả giặt tốt và giảm điện năng tiêu thụ. Thời gian của chương trình giặt được lâu hơn;	7.5 kg	8.0 kg	1200 vòng/phút	 /   /   / 
Tub Clean (Làm Sạch Lồng Giặt)	Để vệ sinh lồng giặt.	-	-	-	-
Spin (Vắt)	Để vắt đồ giặt và xả nước trong thùng giặt;	7.5 kg	8.0 kg	1200 vòng/phút	 / 
Rinse + Spin (Giũ/Xả & Vắt)	Để xả và vắt đồ giặt;	7.5 kg	8.0 kg	1200 vòng/phút	 /   / 
Quick 20 (Giặt 20 Phút); ✱ ¹⁾ tới 30°C	Vải tổng hợp và hỗn hợp. Vết bẩn sáng màu và các đồ cần làm mới;	1.5 kg	1.5 kg	800 vòng/phút	 /   / 
Daily 60 (Giặt 60 Phút); 30°C, 40°C, 50°C, 60°C	Quần áo cotton màu, ví dụ như áo sơ mi, áo kiểu, khăn tắm và đồ lót có mức độ bẩn bình thường;	4.0 kg	4.0 kg	1200 vòng/phút	 /   /   / 
Delicates (Đồ Mỏng); ✱ ¹⁾ tới 40°C	Vải nhạy cảm như hàng dệt acrylic, sợi vitcô, các mặt hàng bằng vải poliexte;	3.5 kg	3.5 kg	1200 vòng/phút	 /   /   / 

1) Biểu tượng "✱" tương ứng với Biểu Tượng Nhiệt Độ Phòng.

2) Chương trình "Energy Saving" với tùy chọn 60 °C đã chọn được khuyến nghị cho khối lượng đầy vải bông bẩn thông thường.

4. TRƯỚC KHI SỬ DỤNG LẦN ĐẦU

1. Đảm bảo rằng các kết nối điện và nước phù hợp với các hướng dẫn lắp đặt.
2. Cho 2 lít nước vào ngăn bột giặt cho giai đoạn giặt. Việc này kích hoạt hệ thống xả.
3. Chọn chu kỳ Cottons tại 90 °C, mà không có bất kỳ đồ giặt nào trong máy để loại bỏ tất cả cặn bẩn sinh ra từ thùng giặt. Đổ 1/2 lượng bột giặt / nước giặt vào ngăn định lượng và bắt đầu chạy máy.

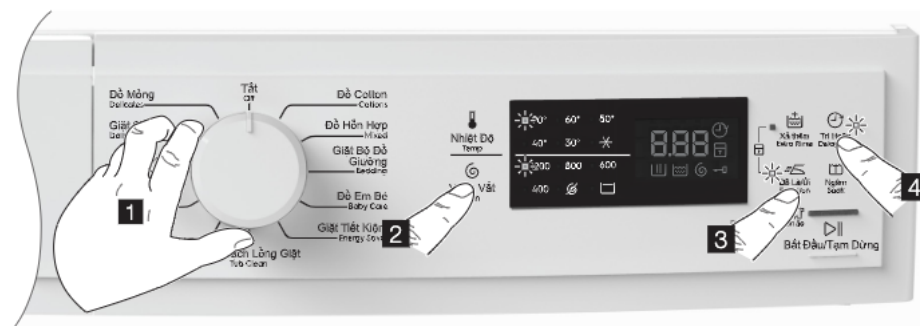


5. SỬ DỤNG HÀNG NGÀY

- Cắm phích cắm vào ổ cắm điện.
- Mở vòi nước.

5.1 Hướng Dẫn Khởi Động Bốn Bước

Bước 1 - Đặt Chương Trình Cho Giai Đoạn Giặt



1. Xoay nút chọn chương trình sang chương trình giặt mà bạn muốn.
 - Nút chọn có thể được xoay theo chiều kim đồng hồ hoặc ngược chiều kim đồng hồ.
 - Sau khi bạn đã chọn chương trình giặt, chương trình đã chọn này sẽ ở vị trí đó trong toàn bộ quá trình giặt.
2. Nếu bạn muốn vắt đồ giặt của mình hoặc sử dụng nhiệt độ khác nhiệt độ mà máy giặt đề xuất, hãy nhấn các phím điều khiển Spin (Vắt) "☉" và nhiệt độ "🌡️" nhiều lần để thay đổi tốc độ vắt và nhiệt độ.

- Nhấn các phím điều khiển tùy chọn, nếu bạn muốn giặt đồ với các chức năng đặc biệt.

Có thể kết hợp các chức năng khác nhau tùy thuộc vào chương trình đã chọn.

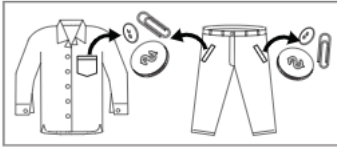
Khi nhấn các phím điều khiển này, các đèn dẫn hướng tương ứng phát sáng. Khi nhấn lại các phím điều khiển này, đèn dẫn hướng tắt.

- Nếu bạn muốn trì hoãn chương trình giặt, hãy nhấn phím điều khiển tùy chọn "Delay End" (trì hoãn) lặp đi lặp lại để chọn thời gian làm việc máy giặt của bạn.

Bước 2 - Bỏ Đồ Giặt Vào Máy

- i** Trước khi bỏ đồ giặt vào máy, hãy đảm bảo:

- Lột sạch các túi.



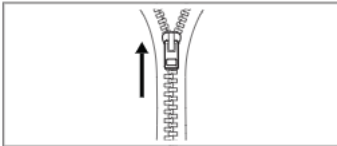
- Cột chặt các dây.



- Cài chặt các nút áo.



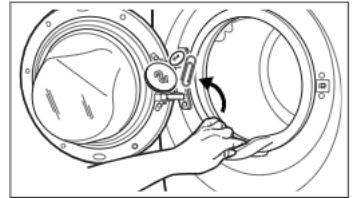
- Kéo khóa.



- KHÔNG được giặt áo ngực bằng máy giặt.

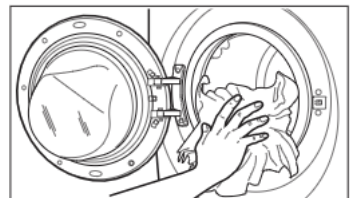


- Mở cửa bằng cách kéo cần thận tay cầm cửa ra phía ngoài.

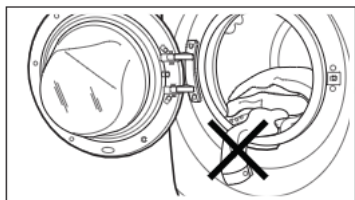


Kiểm tra và loại bỏ các vật thể (nếu có) có thể bị mắc kẹt trong hộc.

- Cho đồ giặt thùng giặt, từng chiếc một, rũ chúng ra càng nhiều càng tốt.



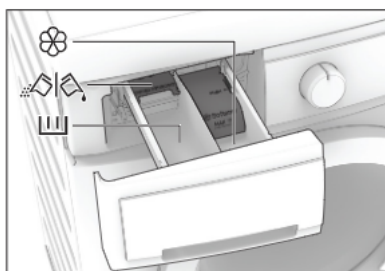
4. Chắc chắn rằng không còn đồ giặt giữa miếng đệm và cửa.



5. Đóng cửa lại.

Bước 3 - Sử Dụng Bột Giặt Và Chất Phụ Gia

1. Ngăn Định Lượng Bột Giặt



Ngăn định lượng bột giặt được chia thành ba ngăn.

- Ngăn "MAIN WASH" (GIẶT CHÍNH) Ngăn này được sử dụng cho bột giặt ở tất cả các chương trình.

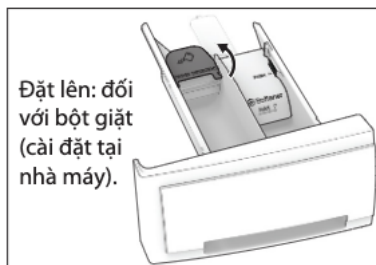


Cửa nạp chất tẩy rửa

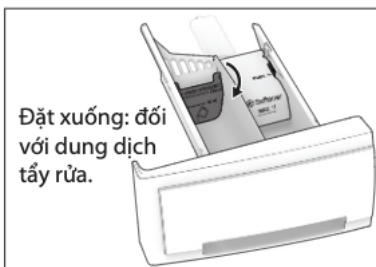
Cửa nạp cho bột giặt hoặc nước giặt.

- Ngăn "SOFTENER" (CHẤT LÀM MỀM VẢI) Ngăn này được sử dụng cho chất làm mềm vải và chất bột.

Bột giặt hoặc nước giặt



Đặt lên: đối với bột giặt (cài đặt tại nhà máy).



Đặt xuống: đối với dung dịch tẩy rửa.

i Khi nào thì sử dụng nước giặt tẩy:

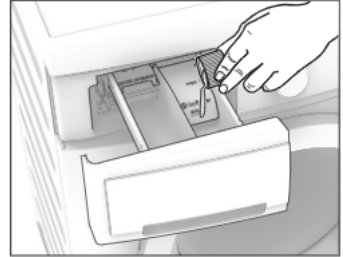
- Không sử dụng bột giặt dạng lỏng gel hoặc đặc.
- Không cho dung dịch nước giặt tẩy nhiều hơn mức tối đa.
- Không đặt Delay End (Trì hoãn).

2. Đo lượng bột giặt và chất làm mềm vải;

- Kéo ngăn định lượng ra cho đến khi nó dừng lại.
- Đo lượng bột giặt cần thiết, đổ vào ngăn giặt chính (III).



- Nếu cần, đổ chất làm mềm vải vào ngăn được đánh dấu (X) (lượng được sử dụng không được vượt dấu "MAX" (TỐI ĐA) trong ngăn).



- Đóng ngăn lại một cách nhẹ nhàng.

Bước 4 - Bắt đầu chương trình

Để bắt đầu chương trình, hãy nhấn phím điều khiển Start/Pause (Bắt Đầu/Tạm Dừng) (▶||), đèn dẫn hướng tương ứng sẽ dừng nhấp và thời gian chương trình mặc định sẽ được hiển thị trên màn hình (chỉ dành cho các model có màn hình hiển thị).



i Sau xấp xỉ 15 phút kể từ lúc bắt đầu chương trình:

Thiết bị sẽ tự động điều chỉnh thời gian chương trình được chọn theo loại và kích cỡ khối lượng quần áo cho vào.

i CHÚ Ý!

Nếu bạn xoay núm chọn chương trình sang chương trình khác khi máy đang hoạt động (ngoại trừ "Off" để tắt máy), thông báo "---" sẽ xuất hiện trên màn hình hiển thị để chỉ thị chọn sai. Máy sẽ không thực hiện chương trình mới đã chọn.

Nếu bạn nhấn vào bất kỳ phím nào khi chương trình đang vận hành, màn hình sẽ hiển thị thông báo "---" và máy phát ra tiếng bíp. (ngoại trừ phím Bắt Đầu/Tạm Dừng)

5.2 Gián Đoạn Chương Trình

- Để tạm dừng, hãy nhấn Start/Pause (Bắt Đầu/Tạm Dừng). Chỉ báo sẽ bắt đầu nhấp nháy.
- Nhấn lại Start/Pause (Bắt Đầu/Tạm Dừng). Chương trình sẽ tiếp tục.

5.3 Thay Đổi Chương Trình

Chỉ có thể thay đổi chương trình đang chạy bằng cách đặt lại chương trình đó.

1. Xoay nút chọn chương trình về vị trí "Off" để hủy chương trình và tắt thiết bị.
2. Xoay nút chọn chương trình về vị trí chương trình mới và đặt tùy chọn mới, sau đó nhấn lại phím điều khiển 'Start/Pause' (Bắt Đầu/Tạm Dừng).



Thiết bị sẽ không xả hết nước.

5.4 Thay Đổi Tùy Chọn

Có thể thay đổi chỉ một tùy chọn nào đó sau khi đã bắt đầu chương trình.

1. Nhấn phím điều khiển Start/Pause (Bắt Đầu/Tạm Dừng). Chỉ báo sẽ bắt đầu nhấp nháy.
2. Thay đổi tùy chọn.
3. Nhấn lại Start/Pause (Bắt Đầu/Tạm Dừng). Chương trình sẽ tiếp tục.

5.5 Mở Cửa

Trong khi chương trình hoặc Trì hoãn đang hoạt động thì cửa thiết bị đóng và màn hình hiển thị chỉ báo " " (tắt).

Trước hết đặt máy thành TẠM DỪNG bằng cách nhấn phím điều khiển "Start/Pause". Đợi cho đến khi chỉ báo khóa cửa " " (tắt), sau đó có thể mở cửa.

Nếu chỉ báo khóa cửa " " không tắt, điều này có nghĩa là máy đang nóng lên và mức nước ở trên mép đáy cửa hoặc Lồng giặt đang xoay. Trong trường hợp này, KHÔNG THỂ mở cửa.

Nếu bạn cần phải mở nó, bạn phải thoát nước để mở cửa.

Để ráo nước, bạn phải tắt máy bằng cách xoay núm chọn chương trình về vị trí "Off" để vô hiệu hóa thiết bị. Bật máy tính và chọn "Spin" tùy chọn, sau đó nhấn "Start/Pause" bàn di chuột để điều hành chương trình.

Bạn có thể chọn "No Spin", nếu bạn muốn máy chỉ thoát nước.

Khi chương trình được hoàn thành và chỉ báo khóa cửa " " (tắt), bạn có thể mở cửa.

5.6 Cuối Chương Trình

- Thiết bị tự động dừng.
- Tín hiệu âm thanh sẽ hoạt động.
- Màn hình hiển thị sẽ hiển thị " " (tắt).
- Chỉ báo của phím điều khiển Start/Pause (Bắt Đầu/Tạm Dừng) tắt.
- Chỉ báo khóa cửa " " (tắt).
- Lấy đồ giặt ra khỏi thiết bị. Đảm bảo rằng không còn gì trong lồng giặt.
- Để cửa khép hờ, để ngăn nấm mốc và mùi hôi.
- Tắt vòi nước.

5.7 Khi Hoàn Thành Chương Trình Giặt, Nhưng Có Nước Trong Lồng giặt

(sử dụng tùy chọn “Giữ Xả □ ”)

- Lồng giặt xoay thường xuyên để ngăn đồ bị nhăn.
- Chỉ số “Start/Pause” nhấp nháy để nhắc nhở bạn để ráo nước.
- Chỉ báo khóa cửa “ ” phát sáng. Cửa vẫn khóa.

Bạn phải xả hết nước để mở cửa.

Để xả hết nước :

1. Nhấn bàn phím cảm ứng “Bắt Đầu/Tạm Dừng”. Thiết bị xả hết nước và quay với tốc độ quay tối đa cho chương trình được chọn.

Nếu không, trước khi nhấn bàn phím cảm ứng “Bắt Đầu/Tạm Dừng”, quý vị có thể nhấn bàn phím cảm ứng “Vòng Vắt” để thay đổi tốc độ quay. Quý vị có thể chọn “ (Không Vắt)” nếu muốn máy giặt chỉ xả nước, sau đó nhấn bàn phím cảm ứng Start/Pause.

2. Khi chương trình được hoàn thành và chỉ báo khóa cửa “ ” tắt, bạn có thể mở cửa.
3. Xoay nút chọn chương trình về vị trí “Off” để hủy tắt thiết bị.



CHÚ Ý

Sau khoảng 18 tiếng, nếu quý vị không nhấn bàn phím cảm ứng Start/Pause (Bắt Đầu/Tạm Dừng), thiết bị sẽ xả hết nước và quay tự động.

5.8 Chế độ chờ

5 phút sau khi kết thúc chương trình giặt, nếu bạn không vô hiệu hóa thiết bị thì chức năng tiết kiệm năng lượng sẽ kích hoạt.

Chức năng tiết kiệm năng lượng làm giảm lượng điện năng tiêu thụ khi thiết bị ở chế độ chờ.

- Tất cả các chỉ báo và màn hình hiển thị sẽ tắt.
- Chỉ báo của phím điều khiển Start/Pause (Bắt Đầu/Tạm Dừng) sẽ nhấp nháy từ từ.
- Nhấn một trong số các phím điều khiển để vô hiệu hóa trạng thái tiết kiệm năng lượng.

6. GỢI Ý GIẶT

6.1 Phân Loại Đồ Giặt

Tuân theo các biểu tượng mã giặt trên mỗi nhãn quần áo và hướng dẫn giặt của nhà sản xuất. Phân loại đồ giặt như sau: đồ trắng, đồ nhuộm màu, đồ sợi tổng hợp, đồ dễ hỏng, đồ len.

6.2 Nhiệt Độ

90°C	Đối với vải bông trắng và vải linen bị bẩn thông thường (chẳng hạn như khăn trải bàn trà, khăn tắm, khăn trải bàn, ga giường...).
60°C 50°C	Đối với quần áo bị bẩn bình thường, bền màu (chẳng hạn áo sơ mi, váy ngủ, bộ đồ ngủ....) bằng lạnh, vải bông hoặc sợi tổng hợp và đối với vải bông trắng bị bẩn nhẹ (chẳng hạn quần lót).
40°C 30°C Lạnh	Đối với đồ dễ hỏng (chẳng hạn như màn cửa dạng lưới), đồ giặt hỗn hợp gồm sợi tổng hợp và đồ len dán nhãn len mới nguyên chất, có thể giặt máy, không co.

6.3 Trước Khi Bỏ Đồ Giặt Vào Máy

Không bao giờ giặt đồ trắng và đồ nhuộm màu cùng nhau. Đồ trắng có thể mất đi “độ trắng” trong quá trình giặt.

Các đồ màu mới có thể ra màu trong mấy lần đầu tiên; do đó chúng cần được giặt riêng trong lần đầu tiên.

Đảm bảo không có vật kim loại còn sót lại trong đồ giặt (ví dụ như kẹp tóc, ghim an toàn, ghim quần áo).

Đóng nút bao gối, kéo khóa kéo, móc và khuy bấm. Buộc dây lưng hay băng dài.

Loại bỏ vết ố khó giặt trước khi giặt.

Chà những chỗ bị bẩn đặc biệt bằng bột giặt chuyên dụng hoặc bột giặt. Xử lý cẩn thận với màn cửa. Tháo móc hoặc buộc chúng chặt lại trong túi hoặc lưới.

6.4 Khối Lượng Tối Đa

Khối lượng khuyến nghị được nêu trong bảng chương trình. Các quy tắc chung:

Vải bông, lạnh:	Lồng giặt đầy nhưng không nén quá chặt;
Vải tổng hợp:	Lồng giặt không đầy quá một nửa;
Vải dễ hỏng và đồ len:	Lồng giặt không đầy quá một phần ba.

Việc giặt khối lượng tối đa giúp sử dụng nước và năng lượng hiệu quả nhất. Đối với đồ giặt rất bẩn, giảm bớt kích cỡ khối lượng.

6.5 Loại Bỏ Vết Bẩn

Các vết bẩn cứng đầu không thể loại bỏ chỉ bằng nước và bột giặt. Do vậy nên xử lý các vết bẩn trước khi giặt.

Vết máu: xử lý vết máu tươi bằng nước lạnh. Đối với vết máu khô, ngâm qua đêm trong nước với bột giặt chuyên dụng sau đó chà trong xà phòng và nước.

Sơn dầu: làm ẩm bằng nước tẩy vết xăng, đặt quần áo trên tấm vải mềm và thoa lên vết bẩn; làm một vài lần như thế.

Vết bẩn dầu mỡ khô: làm ẩm bằng nhựa thông, đặt quần áo trên bề mặt mềm và thoa lên vết bẩn bằng đầu ngón tay và tấm vải bông.

Gỉ sắt: axit oxalic hòa tan trong nước nóng hoặc sản phẩm loại bỏ gỉ sắt được sử dụng trong nước lạnh. Chú ý các vết gỉ sắt không phải mới đây bởi vì cấu trúc xenlulo đã bị phá hỏng và vải có xu hướng bị thủng lỗ.

Vết mốc: xử lý bằng thuốc tẩy, rồi xả sạch (chỉ đồ trắng và đồ nhuộm bền màu).

Nhựa cây: xoa nhẹ xà phòng và xử lý bằng thuốc tẩy (chỉ đồ trắng và đồ nhuộm bền màu).

Vết bút bi và keo dán: làm ẩm bằng axeton (*), đặt quần áo trên tấm vải mềm và thoa lên vết bẩn.

Vết son: làm ẩm bằng axeton (*) như trên rồi sau đó xử lý vết bẩn bằng cồn methylate hóa. Loại bỏ bất kỳ vết còn lại nào khỏi vải trắng bằng thuốc tẩy.

Rượu vang đỏ: ngâm trong nước và bột giặt, xả và xử lý bằng axit axetic hoặc xitric rồi sau đó xả sạch. Xử lý bất kỳ vết còn lại nào bằng thuốc tẩy.

Vết mực: tùy thuộc vào loại mực, trước tiên làm ướt vải bằng axeton (*), rồi bằng axit axetic; xử lý bất kỳ vết còn lại nào trên vải trắng bằng thuốc tẩy rồi sau đó xả sạch hoàn toàn.

Vết nhựa đường: trước tiên xử lý bằng chất tẩy bẩn, cồn methylate hóa hoặc benzen, sau đó chà với bột giặt.

(*) không sử dụng axeton trên lụa nhân tạo.

6.6 Loại Chất Giặt Tẩy Và Lượng Chất Giặt Tẩy

Loại máy giặt này yêu cầu sử dụng các chất giặt tẩy độ bọt thấp để ngăn chặn các vấn đề bọt quá mức, kết quả giặt không vừa ý và gây hại cho máy giặt. Các chất giặt tẩy độ bọt thấp được thiết kế dành cho máy giặt cửa trước sẽ được dán nhãn “Cửa Trước”, “hiệu quả cao”, “HE”, ví dụ Bột giặt Máy giặt Cửa trước hoặc “Matic”.

Không sử dụng sai loại chất giặt tẩy, ví dụ như Cửa Trên, Bột giặt tay hay sản phẩm sản xuất Dựa trên Xà phòng cho máy giặt cửa trước của bạn. Việc này có thể gây ra bọt quá mức, thời gian chu trình giặt dài hơn, tốc độ quay thấp, giữ kém và mô tơ quá tải.

6.7 Lượng Chất Giặt Tẩy Được Sử Dụng

Lựa chọn loại chất giặt tẩy và sử dụng đúng định lượng không chỉ ảnh hưởng đến năng suất giặt mà còn giúp tránh được lãng phí và bảo vệ môi trường. Mặc dù có khả năng tự phân hủy, chất giặt tẩy có chứa một lượng lớn các chất có thể phá vỡ sự cân bằng tinh tế của tự nhiên.

Lựa chọn và định lượng chất giặt tẩy sẽ phụ thuộc vào;

- loại vải (vải mỏng, vải cotton, vải len, v.v.);
- màu sắc quần áo;
- khối lượng;
- mức độ quần áo bẩn;
- nhiệt độ giặt; và độ cứng
- của nước được sử dụng.

Độ cứng của nước được phân loại dựa theo “độ” cứng.

Bạn có thể lấy thông tin về độ cứng của nước trong khu vực mình từ công ty cung cấp nước tương ứng hoặc chính quyền địa phương bạn.

Bạn có thể thử sử dụng lượng chất giặt tẩy theo đúng hướng dẫn của nhà sản xuất sản phẩm sau đó so sánh kết quả giặt theo danh sách bên dưới và điều chỉnh tương ứng lượng chất giặt tẩy được sử dụng cho lần giặt tới.

Không đủ chất giặt tẩy gây ra:

- quần áo trong lồng giặt chuyển sang màu xám,
- quần áo vẫn bị nhờn mỡ.

Quá nhiều chất giặt tẩy gây ra:

- nhiều bọt,
- giảm hiệu quả giặt,
- xả/giũ không sạch.

Sử dụng ít chất giặt tẩy hơn nếu:

- bạn giặt ít hơn,
- quần áo được giặt ít bị bẩn,
- nhiều bọt trong quá trình giặt.

i LƯU Ý:

- Chỉ sử dụng chất giặt tẩy cửa trước có độ bọt thấp và GIẢM lượng chất giặt tẩy nếu có quá nhiều bọt xuất hiện.
-

7. CÁC BIỂU TƯỢNG MÃ GIẶT QUỐC TẾ

i Biểu tượng này xuất hiện trên nhãn vải để giúp bạn lựa chọn cách tốt nhất để xử lý đồ giặt của mình.

Giặt mạnh Giặt nhẹ 	 Nhiệt độ giặt tối đa 95 °C	 Nhiệt độ giặt tối đa 60 °C 	 Nhiệt độ giặt tối đa 40 °C 	 Nhiệt độ giặt tối đa 30 °C 	 Giặt tay	 KHÔNG giặt tại tất cả các trường hợp
 Tẩy trắng	 Tẩy trắng trong nước lạnh			 KHÔNG tẩy trắng		
 Là	 Là nóng nhiệt độ tối đa 200 °C	 Là ấm nhiệt độ tối đa 150 °C	 Là âm ấm nhiệt độ tối đa 110 °C	 KHÔNG là		
 Vệ sinh khô	 Vệ sinh khô trong tất cả dung môi	 Vệ sinh khô trong tetracloetylen, dầu, cồn nguyên chất, R 111 & R 113		 Vệ sinh khô trong dầu, cồn nguyên chất và R 113	 KHÔNG vệ sinh khô	
 Sấy	 Làm Phẳng	 Trên dây	 Trên mắc treo quần áo	 Nhiệt độ cao Nhiệt độ thấp Sấy Khô	 KHÔNG sấy khô	

8. BẢO TRÌ VÀ VỆ SINH



CẢNH BÁO!

Bạn phải **NGẮT** thiết bị khỏi nguồn điện, trước khi bạn có thể thực hiện bất kỳ công việc vệ sinh hoặc bảo trì nào.

8.1 Vệ Sinh Bên Ngoài

Chỉ vệ sinh thiết bị bằng xà phòng và nước ấm. Làm khô hoàn toàn tất cả các bề mặt.



THẬN TRỌNG!

Không sử dụng cồn, dung môi hoặc sản phẩm hóa chất.

8.2 Khử cặn

Nước chúng ta thường dùng đều chứa vôi. Nên sử dụng bột làm mềm nước theo định kỳ trong máy.

Không làm điều này chung với bất kỳ việc giặt đồ nào và theo các hướng dẫn của nhà sản xuất bột làm mềm nước.

Điều này sẽ giúp ngăn việc hình thành cặn vôi.

8.3 Sau Mỗi Lần Giặt

Để cửa mở trong một lúc. Điều này giúp ngăn chặn nấm mốc và mùi đọng lại hình thành bên trong thiết bị. Để cửa mở sau khi giặt cũng sẽ giúp bảo quản gioăng cửa.

8.4 Giặt Bảo Trì

Với việc sử dụng nhiệt độ giặt thấp, có thể hình thành cặn lắng bên trong lồng giặt.

Chúng tôi khuyến nghị thực hiện giặt bảo trì thường xuyên.

Để chạy máy giặt bảo trì:

- Lồng giặt cần phải không còn đồ giặt.
- Chọn chương trình giặt vải bông nóng nhất.
- Sử dụng tách đo bột giặt thông thường, phải là bột giặt có đặc tính sinh học.

8.5 Vệ Sinh Ngăn Định Lượng

Ngăn định lượng bột giặt và phụ gia cần được vệ sinh đều đặn.

Tháo ngăn bằng cách nhấn chốt xuống phía dưới và bằng cách kéo ra. Rửa sạch ngăn dưới vòi nước để loại bỏ bất kỳ vết xà phòng bị đóng cặn nào.



Để hỗ trợ việc làm sạch, phần trên cùng của ngăn chất phụ gia cần được tháo ra.

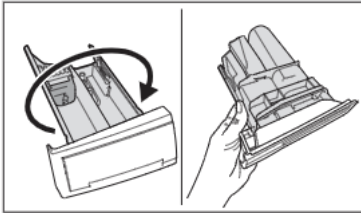


8.6 Làm Sạch Đáy Ngăn Kéo

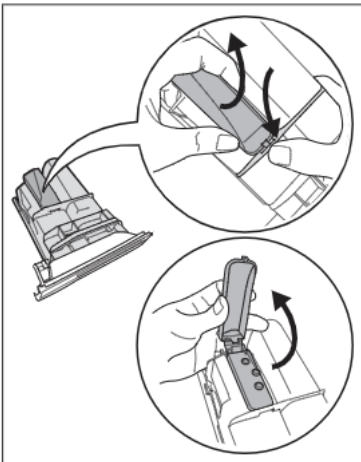
Sau khi kết thúc chu kỳ giặt, dư lượng nước xả vải và nước có thể còn lại trong ngăn đựng nước xả vải. Nên làm sạch đáy ngăn đựng nước xả vải thường xuyên để loại bỏ bất kỳ dư lượng nào.

Để làm sạch đáy ngăn đựng nước xả vải:

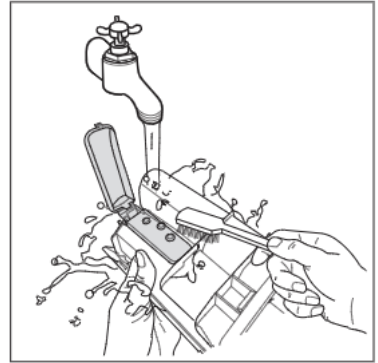
1. Sau khi kéo ngăn kéo ra khỏi hốc, lật ngược từ dưới lên.



2. Đẩy chốt và kéo nắp đáy nước xả vải lên.



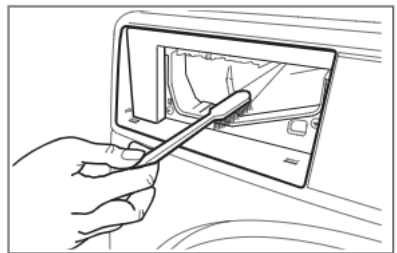
3. Làm sạch ngăn chứa bằng bàn chải đánh răng cũ dưới vòi nước.



4. Đóng nắp đáy nước xả vải.

8.7 Vệ Sinh Hốc Ngăn

Sau khi đã tháo ngăn ra, sử dụng bàn chải nhỏ để vệ sinh hốc, đảm bảo rằng tất cả cặn lắng bột giặt được loại bỏ khỏi phần trên và phần dưới của hốc. Cho ngăn vào lại và chạy chương trình xả mà không có quần áo nào ở trong lồng giặt.



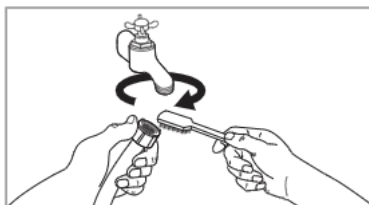
8.8 Vệ Sinh Bộ Lọc Nạp Nước

Nếu nước rất cứng hoặc chứa các vết cặn vôi thì bộ lọc nạp nước có thể bị tắc nghẽn.

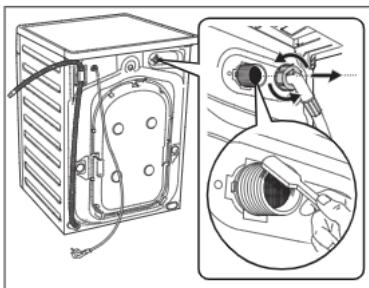
Do đó thỉnh thoảng nên vệ sinh bộ lọc.

Để vệ sinh bộ lọc nạp nước:

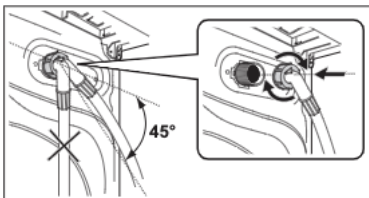
1. Đóng vòi nước lại.
2. Tháo ống nạp nước khỏi vòi nước.
3. Vệ sinh bộ lọc trong ống nạp nước bằng bàn chải cứng.



4. Tháo ống nạp nước đằng sau thiết bị.
5. Vệ sinh bộ lọc trong van bằng bàn chải cứng hoặc khăn.



6. Lắp lại ống nạp nước. Đảm bảo rằng các khớp nối đều chặt để ngăn rò rỉ.



7. Mở vòi nước.

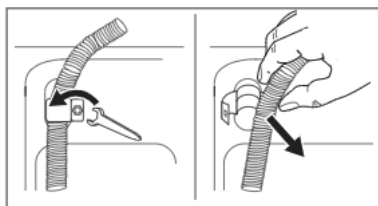
8.9 Các Nguy Cơ Đóng Băng

Nếu máy tiếp xúc với nhiệt độ thấp hơn 0°C, cần thực hiện một số biện pháp phòng ngừa.

i Cũng thực hiện quy trình này khi bạn muốn xả khẩn cấp.

! **Tháo phích cắm điện khỏi ổ cắm điện.**

1. Tắt vòi nước.
2. Tháo ống nạp nước ra.
3. Tháo ống xả khỏi giá đỡ phía sau và tháo móc ra khỏi bồn hoặc đầu vòi.



4. Đặt các đầu ống xả và ống nạp nước trong thùng chứa. Để nước chảy ra khỏi các ống.
5. Khi nước không chảy ra nữa, lắp lại ống nạp và ống xả.

! **Đảm bảo rằng nhiệt độ lớn hơn 0 °C trước khi bạn sử dụng lại thiết bị.**

Nhà sản xuất không có trách nhiệm đối với các hư hỏng do nhiệt độ thấp sinh ra.

9. KHẮC PHỤC SỰ CỐ

Một số vấn đề là do thiếu bảo trì đơn giản hoặc sơ suất mà có thể được giải quyết dễ dàng mà không cần gọi nhân viên kỹ thuật. Trước khi liên hệ với Trung Tâm Dịch Vụ địa phương của bạn, vui lòng thực hiện việc kiểm tra nêu bên dưới.

Một khi đã loại bỏ được vấn đề, nhấn nút Start/Pause (Bắt Đầu/Tạm Dừng) để khởi động lại chương trình. Nếu sau khi thực hiện tất cả các kiểm tra này, vấn đề vẫn còn, hãy liên hệ với Trung Tâm Dịch Vụ địa phương của bạn.



CẢNH BÁO! Hủy kích hoạt thiết bị trước khi làm kiểm tra.

Mã Báo Động

E10	Máy không được đổ đầy nước.
E20	Máy không thể xả nước. Cửa không được đóng hoặc cửa không được đóng đúng cách. Vui lòng kiểm tra các cửa !
E40	Nguồn điện không ổn định. Chờ cho tới khi nguồn điện ổn định thì máy sẽ tự động vận hành lại.
E90	Không có tín hiệu giữa các thành phần điện tử của thiết bị. Tắt và bật lại.
EFO	Nước rò rỉ bên trong máy. Hãy liên hệ với trung tâm dịch vụ.

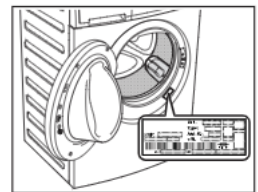
Hồng học	Nguyên nhân có thể có	Giải pháp
Máy giặt không khởi động :	Cửa không được đóng. (Mã lỗi: E40)	Đóng cửa lại một cách chắc chắn.
	Phích cắm không được cắm đúng vào ổ cắm điện.	Cắm phích cắm vào ổ cắm điện.
	Không có điện tại ổ cắm.	Vui lòng kiểm tra việc lắp đặt ổ cắm điện trong nhà của bạn.
	Chưa nhấn nút Start/Pause (Bắt Đầu/Tạm Dừng).	Nhấn nút Start/Pause (Bắt Đầu/Tạm Dừng).
	Đã chọn "Delay End".	Nếu đồ giặt cần được giặt ngay, hãy hủy lệnh "Delay End".
Máy không được đổ đầy nước :	Nguồn điện không ổn định. (Khi thấy báo lỗi E40 trên bảng điều khiển).	Chờ cho tới khi nguồn điện ổn định thì máy sẽ tự động vận hành lại.
	Vòi nước đóng. (Mã lỗi: E 10)	Mở vòi nước.
	Ống nạp bị tắc hoặc xoắn lại. (Mã lỗi: E 10)	Kiểm tra đầu nối ống nạp.
	Bộ lọc trong ống nạp nước bị tắc. (Mã lỗi: E 10)	Vệ sinh bộ lọc ống nạp nước.
	Cửa không được đóng đúng cách. (Mã lỗi: E40)	Đóng cửa lại một cách chắc chắn.
Máy được đổ đầy sau đó rút sạch ngay lập tức :	Đầu ống xả quá thấp. (Mã lỗi: E 10)	Tham khảo đoạn liên quan trong mục "xả nước".

Hỏng hóc	Nguyên nhân có thể có	Giải pháp
Máy không thể xả hoặc vắt :	Ống xả bị đờ hoặc bị xoắn lại. (Mã lỗi: E20)	Kiểm tra đầu nối ống xả.
	Tùy chọn "Rinse & Hold" (Hoãn Xả) đã được chọn.	Nhấn Start/Pause để ráo nước. hoặc Chọn chương trình vắt.
	Đồ giặt không được phân bố đều trong lồng giặt.	Tạm dừng máy và dùng tay phân bố lại đồ giặt.
Có nước trên sàn :	Sử dụng quá nhiều bột giặt hoặc bột giặt không thích hợp (tạo ra quá nhiều bọt).	Giảm khối lượng bột giặt hoặc sử dụng bột giặt khác.
	Kiểm tra xem có bất kỳ rò rỉ nào từ một trong số các khớp nối của ống nạp. Không phải lúc nào cũng dễ biết được điều này bởi vì nước chảy xuống ống; kiểm tra xem nó có bị ướt hay không.	Kiểm tra chỗ nối ống nạp nước.
	Ống xả bị hỏng.	Hãy liên hệ với trung tâm dịch vụ.
	Nước rò rỉ bên trong máy. (Mã lỗi: EFO)	Disconnect the main plug from the main socket. Turn off the water tap. Contact your local Service Centre.
Kết quả giặt không thỏa mãn :	Sử dụng quá ít bột giặt hoặc bột giặt không thích hợp.	Tăng khối lượng bột giặt hoặc sử dụng bột giặt khác.
	Các vết bẩn cứng đầu chưa được xử lý trước khi giặt.	Sử dụng các sản phẩm thương mại để xử lý các vết bẩn cứng đầu.
	Đã không chọn nhiệt độ phù hợp.	Kiểm tra xem liệu bạn đã chọn nhiệt độ phù hợp chưa.
	Khối lượng đồ giặt quá nhiều.	Giảm khối lượng.
Cửa không mở được :	Chương trình vẫn đang hoạt động.	Đợi cho đến khi kết thúc chu kỳ giặt.
	Có nước trong lồng giặt.	Bạn phải xả nước để mở cửa (tham khảo phần "Mở Cửa" trên trang 44).
	Vấn đề này có thể gây ra bởi lỗi của thiết bị.	Liên hệ với Trung tâm bảo hành.
Máy rung hoặc gây ra tiếng ồn :	Bulông vận chuyển và vỏ chưa được tháo ra.	Kiểm tra việc lắp đặt thiết bị phù hợp.
	Các chân đỡ chưa được điều chỉnh.	Kiểm tra mức bằng phù hợp của thiết bị.
	Đồ giặt không được phân bố đều trong lồng giặt.	Tạm dừng máy và dùng tay phân bố lại đồ giặt.
	Có rất ít đồ giặt trong lồng giặt.	Cho thêm đồ giặt vào máy.
	Sàn nhà bấp bênh như sàn gỗ.	Tham khảo đoạn liên quan trong mục "Định Vị".

Hồng học	Nguyên nhân có thể có	Giải pháp
Thời gian chu kỳ lâu hơn được hiển thị :	Sử dụng quá nhiều bột giặt.	Giảm khối lượng bột giặt hoặc sử dụng bột giặt khác.
	Mất cân bằng máy.	Dùng tay phân bố lại đồ giặt trong lồng giặt và bắt đầu lại giai đoạn vắt. Tham khảo đoạn liên quan trong mục "Định Vị".
Các chu kỳ ngắn hơn so với thời gian hiển thị.	Các thiết bị tính toán thời gian mới theo tải giặt.	
Bắt đầu quay muộn hoặc máy không quay :	Thiết bị điện tử phát hiện sự mất cân bằng bị phát tín hiệu bởi vì đồ giặt không được phân bố đều trong lồng giặt. Đồ giặt được phân bố lại bằng cách xoay ngược lồng giặt lại. Điều này có thể xảy ra vài lần trước khi mất đi sự mất cân bằng và có thể tiếp tục lại quay thông thường. Nếu sau 10 phút, đồ giặt vẫn không được phân bố đều trong lồng giặt, máy sẽ không quay. Trong trường hợp này, dùng tay phân bố lại khối lượng và chọn chương trình quay.	Tạm dừng máy và dùng tay phân bố lại đồ giặt.
Máy phát ra tiếng ồn bất thường:	Máy không được lắp đặt phù hợp.	Đảm bảo rằng mức bằng của thiết bị đã phù hợp. Tham khảo mục 'Lắp Đặt'.
	TraBulông vận chuyển hoặc vỏ không được tháo ra.	Đảm bảo rằng vỏ và/hoặc bu lông vận chuyển đã được tháo ra. Tham khảo mục 'Mở gói thiết bị'.
	Khối lượng có thể quá nhỏ.	Thêm đồ giặt vào trong lồng giặt.
Không thấy nước ở trong lồng giặt:	Máy dựa trên công nghệ hiện đại hoạt động rất kinh tế bằng cách sử dụng rất ít nước mà không tác động đến hiệu suất.	

i Nếu bạn không thể xác định hoặc giải quyết được vấn đề, hãy liên hệ với trung tâm dịch vụ của chúng tôi.

Trước khi gọi điện, hãy ghi lại model, số sê-ri và ngày mua máy: Trung Tâm Dịch Vụ sẽ yêu cầu thông tin này.



10. DỮ LIỆU KỸ THUẬT

Các Kích Thước	Chiều Rộng	57 cm	
	Chiều Cao	85 cm	
	Chiều Sâu	60 cm	
Nguồn điện (Điện áp / Tần suất)		220-240 V/50 Hz	
Tổng điện hấp thụ		2000 W	
Cầu chì bảo vệ tối thiểu		10 A	
Áp lực nguồn nước	Tối đa	0.8 MPa	
	Tối thiểu	0.05 MPa	
Khối lượng tối đa (quần áo khô)		EWF7525DGWA	EWF8025DGWA
	Cottons	7.5 kg	8.0 kg
	Mixed	3.5 kg	3.5 kg
	Bedding	3.5 kg	3.5 kg
	Baby Care	3.5 kg	3.5 kg
	Energy Saving	7.5 kg	8.0 kg
	Tub Clean	-	-
	Spin	7.5 kg	8.0 kg
	Rinse + Spin	7.5 kg	8.0 kg
	Quick 20	1.5 kg	1.5 kg
	Daily 60	4.0 kg	4.0 kg
	Delicates	3.5 kg	3.5 kg
Tốc độ vắt (Tối đa / Tối thiểu)		1200 rpm / 400 rpm	

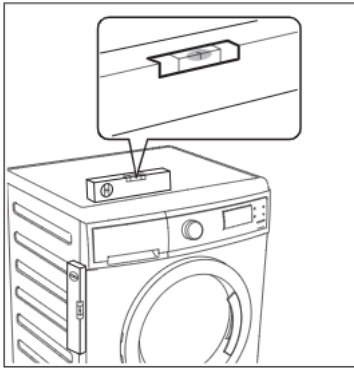
11. LẮP ĐẶT

11.1 Định Vị

Điều quan trọng là máy giặt của bạn cần đứng vững chắc và nằm trên sàn nhà để đảm bảo vận hành đúng cách.

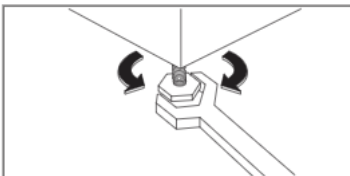
Việc thiết bị không được lắp đặt sau cửa khóa được, cửa trượt hoặc cửa có bản lề ở bên đối diện với cửa máy giặt bị hạn chế.

Sử dụng mức bằng lý tưởng ở mặt trên cùng và mặt bên của máy giặt để kiểm tra các mức bằng.

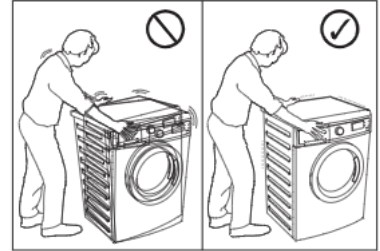


Nếu bạn không có mức bằng lý tưởng làm hướng dẫn, hãy sử dụng mép khung cửa, tủ hoặc băng ghế để kiểm tra xem máy giặt có đang được đặt bằng phẳng không.

Nới lỏng hoặc thắt chặt các chân để điều chỉnh mức bằng. Việc điều chỉnh phù hợp mức bằng của thiết bị ngăn chặn tiếng rung, tiếng ồn và chuyển động của thiết bị khi đang vận hành.



Khi máy giặt được đặt bằng phẳng, hãy cố gắng lắc từ góc này qua góc kia. Nếu máy lắc, hãy điều chỉnh lại các chân cho đến khi máy được đặt bằng phẳng và không lắc.



Không bao giờ đặt bia các-tông, gỗ hoặc các vật liệu tương tự dưới máy để bù cho bất kỳ chỗ không bằng phẳng nào trên sàn.

Lắp đặt máy trên sàn phẳng, cứng. Chắc chắn rằng lưu thông khí quanh máy không bị cản trở bởi tấm thảm, thảm trải, v.v...

Kiểm tra máy không chạm vào tường hoặc bộ tủ búp phê.

11.2 Đầu Nạp Nước

Nối ống nạp nước với vòi có ren BSP 3/4".

Sử dụng ống được cung cấp kèm theo máy giặt. **KHÔNG SỬ DỤNG CÁC ỐNG CŨ.**

Đầu kia của ống nạp nối với máy có thể xoay được theo bất kỳ hướng nào.

Chỉ việc nới lỏng các khớp nối, xoay ống và siết chặt lại khớp nối, đảm bảo không có bất kỳ sự rò rỉ nước nào.

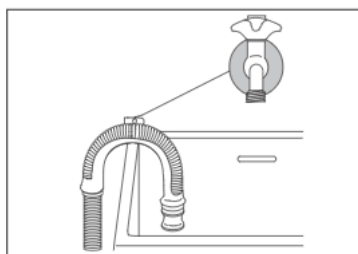


Ống nạp không được kéo dài. Nếu ống quá ngắn và bạn không muốn di chuyển vòi nước, bạn sẽ phải mua ống mới dài hơn, được thiết kế riêng cho mục đích sử dụng này.

11.3 Xả Nước

Đầu ống xả có thể được bố trí theo ba cách:

Móc qua mép chậu nước bằng cách sử dụng thanh dẫn ống nhựa được cung cấp kèm theo máy.



Trong trường hợp này, chắc chắn rằng đầu này không thể bị tuột móc khi máy đang làm cạn.

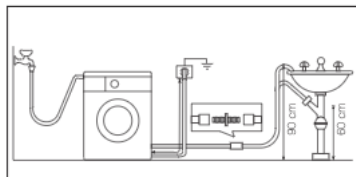
Điều này có thể làm được bằng cách buộc ống với vòi nước bằng một sợi dây hoặc gắn vào tường.

Trong nhánh ống xả bốn. Nhánh này phải ở trên khay sao cho phần uốn cong phải cách ít nhất 60 cm so với mặt đất.

Trực tiếp vào trong ống xả tại chiều cao không nhỏ hơn 60 cm và không lớn hơn 90 cm.

Đầu ống xả phải luôn được thông hơi tức là đường kính trong của đường ống xả phải lớn hơn đường kính ngoài của ống xả.

Ống xả không được bị xoắn. Chạy ống xả dọc sàn nhà; chỉ phần cạnh điểm xả cần được nâng cao.



Để có chức năng phù hợp của máy ống xả vẫn phải được móc trên tấm giá đỡ phù hợp đặt trên mặt trên cùng của mặt sau thiết bị.

11.4 Nối Điện

Máy này được thiết kế để hoạt động trên nguồn 220-240 V, một pha, 50 Hz.

“Nguồn điện không thích hợp có thể vô hiệu hóa bảo hành của bạn.”

Kiểm tra việc lắp đặt điện gia dụng có thể chịu được khối lượng tối đa theo yêu cầu (2,0 kW), vì thế nên xem xét bất kỳ thiết bị nào khác đang sử dụng.



THẬN TRỌNG!

Nối máy với ổ cắm điện tiếp đất.

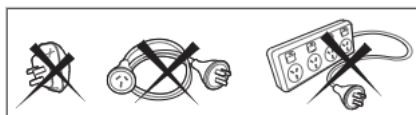
Nhà sản xuất từ chối bất kỳ trách nhiệm nào đối với hư hại hoặc chấn thương qua việc không tuân thủ theo biện pháp phòng ngừa an toàn nêu trên.

Nếu dây nguồn điện của thiết bị cần được thay thế, điều này cần do Trung Tâm Dịch Vụ của chúng tôi thực hiện.

Khi thiết bị được lắp đặt dây nguồn điện phải tiếp cận được dễ dàng.



Vì lý do an toàn, vui lòng không sử dụng ổ cắm đôi, ổ cắm nhiều lỗ và dây điện nối dài



12. CÁC VẤN ĐỀ VỀ MÔI TRƯỜNG

12.1 Vật Liệu Đóng Gói



Vật liệu có đánh dấu biểu tượng có thể tái chế được.

>PE<=polyethylene

>PS<=polystyrene

>PP<=polypropylene

Điều này có nghĩa là chúng có thể được tái chế bằng cách xử lý chúng phù hợp trong đồ chứa thu thập thích hợp.

12.2 Máy Cũ

Sử dụng các địa điểm vứt bỏ được phép để vứt bỏ thiết bị cũ. Hãy giữ gìn ngăn nắp cho đất nước của bạn!

Biểu tượng trên sản phẩm hoặc trên bao bì cho thấy rằng sản phẩm có thể không được xử lý làm chất thải gia đình.

Thay vào đó nó sẽ được chuyển tới điểm thu gom thiết bị để tái chế thiết bị điện và điện tử.

Bằng cách chắc chắn sản phẩm này được thải bỏ đúng cách, bạn sẽ giúp ngăn các hậu quả tiềm ẩn đối với môi trường và sức khỏe con người, mà việc xử lý chất thải sai quy cách gây ra.

Để biết thêm thông tin chi tiết về việc tái chế sản phẩm này, vui lòng liên hệ văn phòng thành phố địa phương của bạn, cơ quan phụ trách vứt bỏ rác thải sinh hoạt hoặc cửa hàng nơi bạn mua sản phẩm.

12.3 Gợi Ý về Hệ Sinh Thái

Để tiết kiệm nước, năng lượng và để giúp bảo vệ môi trường, chúng tôi khuyến nghị rằng bạn nên làm theo các lời khuyên sau đây:

- Đồ giặt bẩn thông thường có thể được giặt mà không cần giặt sơ bộ để tiết kiệm chất tẩy rửa, nước và thời gian (môi trường cũng được bảo vệ!).
- Máy làm việc tiết kiệm hơn nếu máy được cho đầy đồ.
- Bằng việc xử lý đầy đủ trước khi giặt, vết bẩn và bẩn giới hạn có thể bị loại bỏ; thì đồ giặt có thể được giặt ở nhiệt độ thấp.
- Đo lường chất giặt tẩy theo độ cứng của nước, độ bẩn và lượng đồ đang giặt.

